

JÓZSEFVÁROSI LENGYEL ÖNKORMÁNYZAT  
SAMORZĄD POLSKI W JÓZSEFVÁROS  
1082 Budapest, Baross u. 63-67.



**JEGYZŐKÖNYV**

**Készült a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testületének  
2024. március 11. (hétfő) napján 09:30 órakor  
a 1082 Budapest, Baross utca 63-67 fszt. 12.  
megtartott 1. nyilvános rendes ülésén**

Jelen vannak: Nagyné Trzcinska Renata elnök  
Sziva Wanda nemzetiségi önkormányzati képviselő  
Távol maradt: Berkeczné Juszkiewicz Romana elnök-helyettes

Meghívottak: dr. Szedresi Alexandra Mercédesz jogi referens

**Nagyné Trzcinska Renata elnök**

Megnyitja az ülést és a megjelentek üdvözlése után megállapítja, hogy az ülés szabályszerűen került összehívásra. Megállapítja, hogy a testület 2 fővel határozatképes. Javaslatot tesz a meghívó szerinti napirendi pontok megtárgyalására, továbbá Sziva Wanda nemzetiségi önkormányzati képviselőt javasolja a jegyzőkönyv hitelesítésére.

Sziva Wanda  
Elfogadja a jelölést.

**Nagyné Trzcinska Renata elnök**

Szavazásra teszi fel Sziva Wanda nemzetiségi önkormányzati képviselő jegyzőkönyv-hitelesítővé történő megválasztását.

A Képviselő-testület az alábbi javaslatról dönt:

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy elfogadja Sziva Wanda személyét a jegyzőkönyv hitelesítésére.

Szavazást követően az elnök megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta az ügyrendi javaslatot, és 25/2024.(III.11.) szám alatt meghozta az alábbi határozatot:

**Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 25/2024.(III.11.) számú határozata:**

**A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy elfogadja Sziva Wanda személyét a jegyzőkönyv hitelesítésére.**

**Nagyné Trzcinska Renata elnök**

Tájékoztatja a jelenlévőket arról, hogy ügyrendi javaslatként javaslatot tesz a meghívóban szereplő napirend kiegészítésére az alábbi napirendi pontokkal:

- II. Javaslat „taxi szállítás költségeinek meghatározására” tárgyú Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 10/2024.(I.24.) számú határozat módosítására
- III. Javaslat „Telefonköltségek meghatározása” tárgyú Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 7/2024.(I.24.) számú határozat módosítására
- IV. Javaslat tiszteletdíjak meghatározására
- V. Javaslat Katyáni Áldozatok Emléknapja alkalmából rendezett ünnepi megemlékezésen való részvételre
- VIII. Javaslat Magyar - Lengyel Barátság Napja c. rendezvény szervezésre
- IX. Javaslat „Bem József születésének 230. évfordulója alkalmából tartott, valamint az 1848-49-es forradalom és szabadságharcról szóló megemlékezésen való részvételre” tárgyú 22/2024.(II.19.) számú határozat módosítására napirendi pontok

Tájékoztatja a jelenlévőket arról, hogy ügyrendi javaslatként javaslatot tesz a meghívóban szereplő napirend az alábbi napirendi pontjának visszavonására:

- VI. Javaslat a 2023. évi működési központi költségvetési támogatás felhasználásáról
- VII. Javaslat a 2022. évi feladatalapú központi költségvetési támogatás felhasználásáról tárgyú és a napirendi pontot.

Szavazásra bocsátja napirendi pontokról fentiek szerinti elfogadására vonatkozó javaslatát.

Megállapítja, hogy a jelenlévő képviselő igen, nem, 0 tartózkodás mellett 26/2024.(III.11.) szám alatt elfogadta az alábbi határozatot:

**Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 26/2024.(III.11.) számú határozata:**

**A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy elfogadja elnök javaslatát visszavonja a meghívóban szereplő VI.-VII. sz., „Javaslat a 2023. évi működési központi költségvetési támogatás felhasználásáról” és a „Javaslat a 2022. évi feladatalapú központi költségvetési támogatás felhasználásáról”**

Ennek megfelelően Nagyné Trzcinska Renata elnök ismerteti a napirendi pontokat, és szavazásra bocsátja a napirendi pontok elfogadását az alábbiak szerint

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás 27/2024. (III. 11.) szám alatt elfogadta az alábbi határozatot:

**Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 27/2024. (III. 11.) számú alábbi határozatot::**

**A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy elfogadja elnök javaslatát a**

- II. Javaslat „taxi szállítás költségeinek meghatározására” tárgyú Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 10/2024.(I.24.) számú határozat módosítására
- III. Javaslat „Telefonköltségek meghatározása” tárgyú Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 7/2024.(I.24.) számú határozat módosítására
- IV. Javaslat tiszteletdíjak meghatározására
- V. Javaslat Katyáni Áldozatok Emléknapja alkalmából rendezett ünnepi megemlékezésen való részvételre
- VI. Javaslat Magyar - Lengyel Barátság Napja c. rendezvény szervezésre
- VII. Javaslat „Bem József születésének 230. évfordulója alkalmából tartott, valamint az 1848-49-es forradalom és szabadságharcról szóló megemlékezésen való

**részvételre” tárgyú 22/2024.(II.19.) számú határozat módosítására tárgyú napirendi pont 2.-7. napirendi pontként történő felvételéről.**

Szavazásra bocsátja napirendi pontokról fentiek szerinti elfogadására vonatkozó javaslatát.

Ezt követően Nagyné Trzcinska Renata elnök ismerteti a napirendi pontokat, és szavazásra bocsátja a napirendi pontok elfogadását az alábbiak szerint:

- 1. Javaslat a 2024. évi költségvetés elfogadásáról**  
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata elnök (írásbeli előterjesztés)
- 2. Javaslat „taxi szállítás költségeinek meghatározására” tárgyú Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 10/2024.(I.24.) számú határozat módosítására**  
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata elnök (írásbeli előterjesztés)
- 3. Javaslat „Telefonköltségek meghatározása” tárgyú Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 7/2024.(I.24.) számú határozat módosítására**  
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata elnök (írásbeli előterjesztés)
- 4. Javaslat tiszteletdíjak meghatározására**  
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata elnök (írásbeli előterjesztés)
- 5. Javaslat Katyáni Áldozatok Emléknapja alkalmából rendezett ünnepi megemlékezésen való részvételre**  
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata elnök (írásbeli előterjesztés)
- 6. Javaslat Magyar - Lengyel Barátság Napja c. rendezvény szervezésre**  
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata elnök (írásbeli előterjesztés)
- 7. Javaslat „Bem József születésének 230. évfordulója alkalmából tartott, valamint az 1848-49-es forradalom és szabadságharcról szóló megemlékezésen való részvételre” tárgyú 22/2024.(II.19.) számú határozat módosítására**  
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata elnök (írásbeli előterjesztés)

**Nagyné Trzcinska Renata elnök**

Szavazást követően az elnök megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, 0 tartózkodás mellett 28/2024. (III. 11.) szám alatt elfogadta az alábbi határozatot:

**Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 28/2024. (III. 11.) számú határozata:**

**A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete 1. nyilvános rendes képviselő-testületi testületi ülésének napirendi pontjait az alábbiak szerint fogadja el:**

- 1. Javaslat a 2024. évi költségvetés elfogadásáról**  
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata elnök (írásbeli előterjesztés)
- 2. Javaslat „taxi szállítás költségeinek meghatározására” tárgyú Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 10/2024.(I.24.) számú határozat módosítására**  
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata elnök (írásbeli előterjesztés)
- 3. Javaslat „Telefonköltségek meghatározása” tárgyú Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 7/2024.(I.24.) számú határozat módosítására**  
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata elnök (írásbeli előterjesztés)
- 4. Javaslat tiszteletdíjak meghatározására**  
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata elnök (írásbeli előterjesztés)
- 5. Javaslat Katyáni Áldozatok Emléknapja alkalmából rendezett ünnepi megemlékezésen való részvételre**  
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata elnök (írásbeli előterjesztés)

**6. Javaslat Magyar - Lengyel Barátság Napja c. rendezvény szervezésre**

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata elnök (írásbeli előterjesztés)

**7. Javaslat „Bem József születésének 230. évfordulója alkalmából tartott, valamint az 1848-49-es forradalom és szabadságharcról szóló megemlékezésen való részvételre” tárgyú 22/2024.(II.19.) számú határozat módosítására**

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata elnök (írásbeli előterjesztés)

*Ezt követően a képviselő-testület megkezdi a napirendi pontok tárgyalását.*

**1. Napirendi pont**

**Javaslat 2024. évi költségvetés elfogadásáról**

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata elnök (írásbeli előterjesztés)

**Nagyné Trzcinska Renata elnök**

Javaslom a Tisztelt Képviselő-testület tagjai számára, hogy az előterjesztésben foglalt határozati javaslatok szerint, a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat a 2024. évi költségvetés elfogadásáról külön-külön, önálló határozatokban döntsünk.

Ügyrendi szavazás következik:

**Nagyné Trzcinska Renata elnök**

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 29/2024. (III.11.) számú határozata:

**Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 29/2024. (III.11.) számú határozata:**

**A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Javaslat a 2024. évi költségvetés elfogadásáról külön-külön, önálló határozatokban dönt.**

**Nagyné Trzcinska Renata elnök**

Szavazásra teszi fel az előterjesztés I. sz. határozati javaslatát.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 30/2024. (III.11.) számú határozata:

**Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 30/2024. (III.11.) számú határozata:**

**A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat képviselő testülete úgy dönt, hogy az Áht. 29/A. §-a alapján az önkormányzat saját bevételeinek 2025-2027. évekre mindösszesen 300 Ft-ban állapítja meg. A Magyarország gazdasági stabilitásáról szóló 2011. évi CXCV. törvény 8. § (2) bekezdése szerinti adósságot keletkeztető ügyleteiből eredő fizetési kötelezettségeinek 2025-2027. évekre várható összegét nulla forintban állapítja meg.**

**Felelős: Nagyné Trzcinska Renata**

**Határidő: 2024. március 15.**

Szavazásra teszi fel az előterjesztés II. sz. határozati javaslatát.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 31/2024. (III.11.) számú határozata:

**Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 31/2024. (III.11.) számú határozata:**

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat képviselő testülete az Áht. 26. § (1) bekezdésében biztosított jogkörében eljárva úgy dönt, hogy

1. a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 2024. évi költségvetésének

bevételi főösszegét	2.168.544 Ft-ban
kiadási főösszegét	2.168.544 Ft-ban állapítja meg.
2. az 1. határozati pont alapján a költségvetés bevételi főösszegét kiemelt előirányzatonként az alábbiak szerint határozza meg:

Működési célú támogatások államháztartáson belülről	1.323.360 Ft
Működési célú átvett pénzeszközök	113.345 Ft
Finanszírozási bevételek	731.839 Ft
3. az 1. határozati pont alapján a költségvetés kiadási főösszegét kiemelt előirányzatonként az alábbiak szerint határozza meg:

Működési célú kiadás:	
Személyi juttatások	1.021.128 Ft
Munkaadókat terhelő jár. és szoc. hozzájár. adó	34.000 Ft
Dologi jellegű kiadás	491.558 Ft
Egyéb működési célú kiadások	621.858 Ft
Felhalmozási célú kiadás:	
Beruházások	0 Ft.
4. a 2024. évi költségvetés
  - a. bevételeinek és kiadásainak mérlegszerű bemutatását az 1. sz. melléklet,
  - b. bevételi előirányzatát feladatonkénti bontásban a 2. sz. melléklet,
  - c. kiadási előirányzatát feladatonkénti bontásban a 3. sz. melléklet,
  - d. bevételi és kiadási az előirányzatainak felhasználási tervét a 4. sz. melléklet
  - e. kimutatását az Áht. 102.§ (3) bekezdése szerint az 1. sz. tájékoztató
  - f. kimutatását az Áht. 24.§ (4) d) pontja szerint a 2. sz. tájékoztató
  - g. kimutatását az Áht. 29/A. § a) pontja szerint a 3. sz. tájékoztató tartalmazza;
5. 2024. évben az Áht. 24. § (4) b) pontjában szereplő többéves kihatással járó döntése nincsen;
6. 2024. évi költségvetésében az Áht. 24. § (4) c) pontja szerinti közvetett támogatást nem nyújt;
7. a költségvetés végrehajtását az alábbiak szerint szabályozza:
  - a. átruházza az elnökre az előirányzat-átcsoportosítás jogát, a költségvetési kiadások kiemelt előirányzatai és rovatai között. Az elnök a saját hatáskörben jóváhagyott előirányzatok átcsoportosításáról negyedévente, de legkésőbb 2024. december 31-ig költségvetés módosítások keretében beszámol a képviselő-testületnek. Az elnök átcsoportosítási hatásköre a működési célú és felhalmozási célú kiadások közötti átcsoportosításokra nem terjed ki. Az átruházott hatáskörű előirányzat-módosítási jogkör 2024. évi költségvetés végrehajtása során gyakorolható;
  - b. a képviselő-testület felhatalmazza a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat elnökét, hogy a költségvetésben előírt bevételt beszedje és a jóváhagyott kiadások szabályszerű teljesítéséről gondoskodjon;
8. a határozat a kihirdetés napján lép hatályba, de rendelkezéseit 2024. január 1. napjától kell alkalmazni.

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata

Határidő: 2024. március 15.

Szavazásra teszi fel az előterjesztés III. sz. határozati javaslatát.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 32/2024. (III.11.) számú határozata:

**Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 32/2024. (III.11.) számú határozata:**

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat képviselő testülete úgy dönt, hogy a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat esetében a kiadások készpénzben történő teljesítésére az alábbi tételek kifizetése esetén kerülhet sor, figyelemmel az Önkormányzat pénzkezelési szabályzatára és a készpénzkímélő fizetési módok előnyben részesítésének követelményére:

1. a személyi jellegű kiadások körében: a K12. rovatcsoporton elszámolt megbízási díjak, tiszteletdíjak, reprezentációs kiadások a 200.000 Ft értékhatárig;
2. a dologi kiadások körében:
  - a) a K31. rovaton elszámolt szakmai anyagok, üzemeltetési anyagok,
  - b) a K33. rovaton elszámolt karbantartás és kisjavítás, szakmai tevékenységet segítő egyéb szolgáltatás, egyéb szolgáltatások, közvetített szolgáltatások,
  - c) a K34. rovaton elszámolt kiküldetések dologi kiadásai, és reklám- és propaganda kiadások,
  - d) a K355. rovaton elszámolt egyéb dologi kiadások,
  - e) az a)-d) pont szerinti kiadásokhoz kapcsolódóan az egységes rovatrend K351. Működési célú előzetesen felszámított általános forgalmi adó rovatain elszámolandó kiadások;
3. a felhalmozási kiadások körében:
  - a) a K6. rovaton elszámolt kis értékű - maximum 200.000 Ft egyedi értékhatárig - informatikai eszközök és egyéb tárgyi eszközök beszerzése, valamint
  - b) az a) pont szerinti kiadásokhoz kapcsolódóan az egységes rovatrend K67. beruházási célú előzetesen felszámított általános forgalmi adó rovatain elszámolandó kiadások;
4. A határozat 1-3. pontja szerinti kiadásokra az önkormányzat képviselőinek elszámolási kötelezettséggel adott előlegek esetén teljesíthetők a kiadások készpénzben.
5. A készpénzben történő kifizetések teljesítése esetén figyelembe kell venni az önkormányzat pénzkezelési szabályzatában meghatározott összeghatárt és a készpénzkímélő fizetési módok előnyben részesítésének követelményét.

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata

Határidő: 2024. március 15.

A döntés végrehajtását végző szervezeti egység: Költségvetési és Pénzügyi Ügyosztály

## 2. Napirendi pont

Javaslat „taxi szállítás költségeinek meghatározására” tárgyú Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 10/2024.(I.24.) számú határozat módosítására

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata elnök (írásbeli előterjesztés)

Nagyné Trzcinska Renata elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 33/2024. (III.11.) számú határozata:

**Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 33/2024. (III.11.) számú határozata:**

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a „taxi szállítás költségeinek meghatározására” tárgyú Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 10/2024.(I.24.) számú határozat 1.-2. pontját módosítja az alábbiak szerint:

**1. a határozat 1.-2. pontjában szereplő, módosítandó szövegrész:**

*„1. 2024. február 1. napjától - 2024. március 15. napjáig a nemzetiségi önkormányzat irodájában tartott összejövetelekre, rendezvényekre, szolgáltatásokra 20.000 Ft taxi szállítási költségkeretet vesz igénybe.  
2. az 1. pontban foglaltakra a 2024. évi központi működési támogatás terhére előzetes kötelezettséget vállal”*

**helyébe a következő szöveg lép:**

*„1. 2024. február 01. napjától – 2024. október 01. napjáig a nemzetiségi önkormányzat irodájában tartott összejövetelekre, rendezvényekre, szolgáltatásokra 60.000 Ft taxi szállítási költségkeretet vesz igénybe.  
2. pénzügyi fedezete 2024. évi központi működési támogatás.”*

**2. A határozat 3. pontjában foglaltak a 2024. évi költségvetés elfogadásával hatályát veszti.**

**Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök**

**Határidő: 2024. október 01.**

**3. Napirendi pont**

**Javaslat „Telefonköltségek meghatározása” tárgyú Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 7/2024. (I. 24.) számú határozat módosítására**

**Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata elnök (írásbeli előterjesztés)**

**Nagyné Trzcinska Renata elnök**

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 34/2024. (III.11.) számú határozata:

**Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 34/2024. (III.11.) számú határozata:**

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a „Telefonköltségek meghatározása” tárgyú 7/2024.(I.24.) számú határozat 1.-3. és 5. pontjában foglaltakat módosítja az alábbiak szerint:

**I. a határozat 1.-3. és 5. pontjában szereplő, módosítandó szövegrész:**

*„1.a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat ügyeinek intézése céljából, a Nagyné Trzcinska Renata elnök használatába adott, Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal tulajdonában álló mobiltelefon, és SIM kártya használatából eredő, távközlési és mobil online szolgáltatások (internet adatforgalom) esetén havi*

*bruttó 5.000 Ft erejéig a használót mentesíti a díjak megfizetése alól, 2024. január 1. napjától – 2024. február 29. napjáig tartandó időszakra, A mobiltelefonon történő beszélgetések kifizetése átutalással, számla ellenében történik. A költségek viselője a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat. Az e határozati pontban foglalt költségkereten felüli összeget az elnök köteles megtéríteni Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal részére.*

*2.a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat ügyeinek intézésének céljából, Berkeczné Juszkiewicz Romana elnök-helyettes használatába adott, Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal tulajdonában álló mobiltelefon, és SIM kártya használatából eredő, távközlési és mobil online szolgáltatások (internet adatforgalom) esetén havi bruttó 4.000 Ft erejéig a használót mentesíti a díjak megfizetése alól, 2024. január 1. napjától – 2024. február 29. napjáig tartandó időszakra. A mobiltelefonon történő beszélgetések kifizetése átutalással, számla ellenében történik. A költségek viselője a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat. Az e határozati pontban foglalt költségkereten felüli összeget az elnök-helyettes köteles megtéríteni Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal részére.*

*3.a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat ügyeinek intézésének céljából, Sziva Wanda képviselő használatába adott, Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal tulajdonában álló mobiltelefon, és SIM kártya használatából eredő, távközlési és mobil online szolgáltatások (internet adatforgalom) esetén havi bruttó 4.000 Ft erejéig a használót mentesíti a díjak megfizetése alól, 2024. január 1. napjától – 2024. február 29. napjáig tartandó időszakra. A mobiltelefonon történő beszélgetések kifizetése átutalással, számla ellenében történik. A költségek viselője a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat. Az e határozati pontban foglalt költségkereten felüli összeget a képviselő köteles megtéríteni Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal részére.*

*5. az 1.-4. pontban foglaltakra, összesen bruttó 40.000 Ft-ra a 2024. évi költségvetés terhére előzetes kötelezettséget vállal, melynek fedezetéül a 2024. évi működési központi költségvetési támogatást jelöli meg.”*

**helyébe a következő rendelkezés lép:**

*„1.a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat ügyeinek intézése céljából, a Nagyné Trzcinska Renata elnök használatába adott, Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal tulajdonában álló mobiltelefon, és SIM kártya használatából eredő, távközlési és mobil online szolgáltatások (internet adatforgalom) esetén havi bruttó 5.000 Ft erejéig a használót mentesíti a díjak megfizetése alól, 2024. január 1. napjától – 2024. június 30. napjáig tartandó időszakra, A mobiltelefonon történő beszélgetések kifizetése átutalással, számla ellenében történik. A költségek viselője a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat. Az e határozati pontban foglalt költségkereten felüli összeget az elnök köteles megtéríteni Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal részére.*

*2. a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat ügyeinek intézésének céljából, Berkeczné Juszkiewicz Romana elnök-helyettes használatába adott, Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal tulajdonában álló mobiltelefon, és SIM kártya használatából eredő, távközlési és mobil online szolgáltatások (internet adatforgalom) esetén havi bruttó 4.000 Ft erejéig a használót mentesíti a díjak*



*megfizetése alól, 2024. január 1. napjától – 2024. június 30. napjáig tartandó időszakra. A mobiltelefonon történő beszélgetések kifizetése átutalással, számla ellenében történik. A költségek viselője a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat. Az e határozati pontban foglalt költségkereten felüli összeget az elnök-helyettes köteles megtéríteni Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal részére.*

- 3. a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat ügyeinek intézésének céljából, Sziva Wanda képviselő használatába adott, Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal tulajdonában álló mobiltelefon, és SIM kártya használatából eredő, távközlési és mobil online szolgáltatások (internet adatforgalom) esetén havi bruttó 4.000 Ft erejéig a használót mentesíti a díjak megfizetése alól, 2024. január 1. napjától – 2024. június 30. napjáig tartandó időszakra. A mobiltelefonon történő beszélgetések kifizetése átutalással, számla ellenében történik. A költségek viselője a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat. Az e határozati pontban foglalt költségkereten felüli összeget a képviselő köteles megtéríteni Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal részére.*
- 5. az 1.-3. pontban foglaltak pénzügyi fedezetét 78.000 Ft erejéig a 2024. évi központi működési támogatás biztosítja.”*

II. A határozat 4. pontjában foglaltakat a módosítás nem érinti, az az eredeti tartalommal változatlan marad.

III. A határozat 6. pontjában foglaltak a 2024. évi költségvetés elfogadásával hatályát veszti.

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök

Határidő: 2024. június 30.

#### **4. Napirendi pont**

**Javaslat tiszteletdíjak meghatározására**

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata elnök (írásbeli előterjesztés)

**Nagyné Trzcinska Renata elnök**

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 35/2024. (III.11.) számú határozata:

**Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 35/2024. (III.11.) számú határozata:**

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Képviselő-testület tagjainak tiszteletdíjat állapít meg 2024. április-május hónapra, továbbá augusztus - szeptember hónapra (4 hónap) az alábbiak szerint:

- Sziva Wanda képviselő részére bruttó 18.000 Ft/hó,
- Berkeczné Juszkievicz Romana elnök-helyettes részére bruttó 20.000 Ft/hó
- Nagyné Trzcinska Renata elnök részére bruttó 60.000 Ft/hó.

Mindösszesen (2024.04.01-05.31. és 2024.08.01-09.30. időszakra) 392.000 Ft összegre – teljes összegében tiszteletdíj jogcímén - kötelezettséget vállal, amelynek a pénzügyi fedezetét a 2024. évi központi működési támogatás biztosítja.

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök

**Határidő: 2024. szeptember 20.**

**5. Napirendi pont**

**Javaslat Katyáni Áldozatok Emléknapja alkalmából rendezett ünnepi megemlékezésen való részvételre**

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata elnök (írásbeli előterjesztés)

**Nagyné Trzcinska Renata elnök**

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 36/2024. (III.11.) számú határozata:

**Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 36/2024. (III.11.) számú határozata:**

**A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy**

- 1. részt vesz a Katyáni Áldozatok Emléknapja alkalmából rendezett ünnepi megemlékezésen, mely 2024. április hónapban kerül megrendezésre. A megemlékezésen koszorút helyez el, melynek költségére 15.000 Ft keretösszeget biztosít.**
- 2. a pénzügyi fedezetet a 2024. évi települési működési támogatás biztosítja.**

**Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök**

**Határidő: 2024. május 15.**

**6. Napirendi pont**

**Javaslat Magyar - Lengyel Barátság Napja c. rendezvény szervezésre**

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata elnök (írásbeli előterjesztés)

**Nagyné Trzcinska Renata elnök**

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 37/2024. (III.11.) számú határozata:

**Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 37/2024. (III.11.) számú határozata:**

**A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy**

- 1. 2024. március 23-án egynapos utazást tervez a lengyel–magyar barátság alkalmából Markovszky Ernő meghívásra Nyúl községbe, illetve látogatást tesz Győr városába.  
Az utazás során lengyel emlékeket tekintünk majd meg, és a lengyel-magyar barátság szobornál koszorúzunk. Az utazás költségére mindösszesen 180.000 Ft keretösszeget javaslok meghatározni, mely tartalmazza a vonatjegyeket, helyjegyeket, buszjegyeket, koszorú költségét és reprezentáció költségét. A nyilvános rendezvény meghirdetésre kerül meghívó formájában**
- 2. az 1. pont szerinti kiadások pénzügyi fedezete a 2023. évi központ feladatalapú támogatás.**

**Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök**

**Határidő: 2024. április 15.**

## 7. Napirendi pont

Javaslat „Bem József születésének 230. évfordulója alkalmából tartott, valamint az 1848-49-es forradalom és szabadságharcról szóló megemlékezésen való részvételre” tárgyú 22/2024.(II.19.) számú határozat módosítására

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata elnök (írásbeli előterjesztés)

### Nagyné Trzcinska Renata elnök

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 45/2024. (III.11.) számú határozata:

### Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 45/2024. (III.11.) számú határozata:

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a „Bem József születésének 230. évfordulója alkalmából tartott, valamint az 1848-49-es forradalom és szabadságharcról szóló megemlékezésen való részvételre” tárgyú 22/2024.(II.19.) számú határozat 1. pontjában foglaltakat módosítja az alábbiak szerint:

#### 1. a határozat 1. pontjában foglalt, módosítandó szövegrész:

*„1.2024. március 14. napján társszervezőként 11:00 órai kezdettel a Bem József emléktáblánál (1054 Budapest Akadémiai utca 1.), majd 12.30 óra kezdettel a Bem József szobornál (1027 Budapest, Bem József tér 2.) koszorúzáson vesz részt Bem József születésének 230. évfordulója alkalmából.”*

helyébe a következő szöveg lép:

*„1.2024. március 14. napján társszervezőként 11:00 órai kezdettel a Bem József emléktáblánál (1054 Budapest Akadémiai utca 1.), majd a Bem József szobornál (1027 Budapest, Bem József tér 2.) koszorúzáson vesz részt Bem József születésének 230. évfordulója alkalmából.”*

#### 2. a határozat 2.-4. pontjában foglaltakat a módosítás nem érinti, az az eredeti tartalommal változatlan marad.

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök

Határidő: 2024. március 11.

### Nagyné Trzcinska Renata elnök

Miután megállapítja, hogy egyéb téma nem merült fel, nincs kérdés, illetve közérdekű bejelentés megköszöni a képviselők munkáját és az ülést 10:30 órakor bezárja.

.....  
Sniwa Kamada  
jegyzőkönyv-hitelesítő

Jegyzőkönyvet írta: Németh Edina



Nagyné Trzcinska  
.....  
elnök Renata

JÓZSEFVÁROSI LENGYEL ÖNKORMÁNYZAT  
SAMORZĄD POLSKI W JÓZSEFVÁROS  
1082 Budapest, Baross u. 63-67.



**Jelenléti ív**

a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat  
**1. nyilvános rendes testületi üléséről, amelynek időpontja:**  
**2024. március 11. (hétfő) 09:30 órakor**

1. Nagyné Trzcinska Renata

*Nagyné Trzcinska Renata*

2. Berkeczné Juskiewicz Romana

.....

3. Sziva Wanda

*Sziva Wanda*

A 2011.évi CLXXIX. törvény 80.§ (4) bekezdésben foglaltakra hivatkozva a Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal jegyzőjének megbízásából:

dr. Szedresi Alexandra Mercédesz

*dr. Szedresi Alexandra Mercédesz*

Németh Edina

*Németh Edina*



**Írásbeli Előterjesztés**  
a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat  
2024. március 14. napján megtartott 1. rendes képviselő-testületi ülés  
..... napirendi pontja

**Cím: Javaslat a 2024. évi költségvetés elfogadásáról**  
**Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata elnök (írásbeli előterjesztés)**

**Tisztelt Képviselő-testület!**

A Magyarország 2024. évi központi költségvetéséről szóló 2023. évi LV. törvényben (a továbbiakban: Költségvetési törvény) előírtak betartásával, az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény (továbbiakban: Áht.), és annak végrehajtási rendelkezései alapján kell a nemzetiségi önkormányzatnak megalkotnia a 2024. évi költségvetési határozatát.

Az Áht. 24. § (3) bekezdésének értelmében a 2024. évi költségvetésről szóló határozat-tervezetet a nemzetiségi önkormányzat elnöke 2024. február 15-éig nyújtja be a nemzetiségi önkormányzat képviselő-testületének.

A fentiek alapján a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat (továbbiakban önkormányzat) 2024. évi költségvetését az alábbiak szerint terjesztem elő:

**A) Bevételek tervezése**

**1. 2024. évi központi működési támogatás**

Az önkormányzat a Költségvetési törvény 9. melléklete alapján központi költségvetési támogatásként működési támogatásban és feladatalapú támogatásban részesül, a működési támogatás fajlagos összege 520.000 Ft/év.

A települési nemzetiségi önkormányzat a fajlagos összeg 200%-ára jogosult, ha a településen a legutolsó népszámlálásnak az adott nemzetiséghez tartozásra vonatkozó kérdéseire adott válaszok alapján az adott nemzetiséghez tartozók száma meghaladja az ötven főt. A 2011. évi népszámlálási adatok alapján ezen a jogcímen az önkormányzat 2024-ben 1.040.000 Ft támogatásra jogosult (a továbbiakban: támogatás).

A támogatás folyósítására két egyenlő részletben, 2024. január 30-áig és 2024. június 30-áig kerül, illetve került sor, összege 2024. december 31-éig használható fel.

A központi költségvetésből nyújtott működési támogatás kizárólag a nemzetiségi önkormányzatok tevékenységével közvetlenül összefüggő – a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény (továbbiakban: Njtv.) 80. §-a szerint a helyi önkormányzat által biztosított feltételeket meghaladó további – működésre és a Költségvetési törvény 9. mellékletének I.3 pontjában felsorolt nemzetiségi feladatok ellátására fordítható.

A támogatás az államháztartás számviteléről szóló 4/2013. (I. 11.) Korm. rendelet fogalomrendszerében működési és felhalmozási célú kiadásokra is felhasználható. A felhasználás

szempontjából kizárólag az „Országos és helyi nemzetiségi önkormányzatok igazgatási tevékenysége”, a „Nemzetiségi közfeladatok ellátása és támogatása”, „Nemzetiségi médiatartalom-szolgáltatás és támogatása”, „Közművelődés - közösségi és társadalmi részvétel fejlesztése”, „Közművelődés - hagyományos közösségi kulturális értékek gondozása” és az oktatással összefüggő kormányzati funkciókon elszámolt kiadások vehetők figyelembe.

Az Önkormányzat 2024. évi költségvetéséről szóló 43/2023. (XII.14.) önkormányzati rendelete alapján Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Önkormányzattól 2024-ben 283.360 Ft működési célú vissza nem térítendő támogatást kap, mely 2024. december 31-ig használható fel.

2024. januárban 50.000 Ft összegben egy 2023. évi államháztartáson kívüli támogatás visszafizetése, valamint 63.345 Ft összegben a belső ellenőrzés során feltárt szabálytalanság miatti visszautalása történt meg az önkormányzat bankszámlájára, amelyek összegét az egyéb működési célú átvett pénzeszközök között kell elszámolni.

## **2. 2023. évi maradvány**

A 2024. évi költségvetés megalkotása során az önkormányzat év végi pénzkészletét költségvetési maradványként szükséges kezelni:

- Az önkormányzat bankszámláján lévő 2023. december 31-i záró pénzkészlet 713.399 Ft.
- Az önkormányzat pénztárában lévő 2023. december 31-i záró pénzkészlet 18.440 Ft.
- Az önkormányzat 2023. december 31-i záró pénzkészlete mindösszesen: **731.839 Ft.**

A 2024. évi költségvetés bevételi főösszege a 2024. évi működési támogatás összegével, az egyéb működési célú pénzeszközök, valamint a költségvetési maradvány összegével egyezik meg. Mindezek alapján a **2024. évi költségvetésben tervezhető kiadások összege 2.168.544 Ft.**

## **B) Kiadások tervezése**

A bevételeknél részletezett kritériumok alapján az önkormányzat 2024. évi költségvetése a következőképpen alakul kiemelt előirányzatonként:

- Személyi juttatásként az önkormányzati képviselők tiszteletdíjai, költségtérítései és programok reprezentációs kiadásait tervezi.
- Munkaadókat terhelő járulék és szociális hozzájárulási adó jogcímén a tiszteletdíja, költségtérítések, reprezentációs kiadások járulékait és a telefonszolgáltatás magáncélú használatának adó- és járulékait irányozza elő.
- Dologi jellegű kiadásként az év közben megszervezésre kerülő rendezvényeinek dologi kiadásait, kiküldetéseit, telefonszolgáltatás költségeit, valamint a működéshez kapcsolódó bankszámlaköltséget és az egyéb dologi kiadások előirányzatát tervezi.
- Egyéb működési célú kiadásként a támogatások felhasználása során keletkezett visszafizetési kötelezettségeit és a tartalékokat tervezi.

Az önkormányzat 2024. évi kiadásainak tervezésénél a fentiekben részletezett jogszabályi előírások betartását és az önkormányzat likviditásának folyamatos fenntartását biztosító, kötelező nemzetiségi közfeladatok ellátását szolgáló tervszámok kerültek meghatározásra.

## **C) Adósságot keletkeztető ügyleteiből eredő fizetési kötelezettségeinek tervezése**

Az Áht. 29/A §-a kimondja, hogy a nemzetiségi önkormányzat legkésőbb a költségvetési határozat elfogadásáig határozatban állapítja meg – az adósságot keletkeztető ügyletekhez történő hozzájárulás részletes szabályairól szóló 353/2011. (XII. 30.) Korm. rendeletben meghatározottak szerinti – saját bevételeinek, valamint a Magyarország gazdasági stabilitásáról szóló 2011. évi CXCV. törvény. 3. § (1) bekezdése szerinti adósságot keletkeztető ügyleteiből eredő fizetési kötelezettségeinek a költségvetési évet követő három évre várható összegét.

A 353/2011.(XII.30.) Korm. rendelet 2. § (1) alapján az önkormányzat saját bevételének minősül

1. a helyi adóból és a települési adóból származó bevétel,
2. az önkormányzati vagyon és az önkormányzatot megillető vagyoni értékű jog értékesítéséből és hasznosításából származó bevétel,
3. az osztalék, a koncessziós díj és a hozambevétel,
4. a tárgyi eszköz és az immateriális jószág, részvény, részesedés, vállalat értékesítéséből vagy privatizációból származó bevétel,
5. bírság-, pótlék- és díjbevétel, valamint
6. a kezesség-, illetve garanciavállalással kapcsolatos megtérülés.

A Magyarország gazdasági stabilitásáról szóló 2011. évi CXCV. törvény 8.§ (2) bekezdése szerint adósságot keletkeztető ügylet és annak értéke:

- a) a hitel, kölcsön felvétele, átvállalása a folyósítás, átvállalás napjától a végtörlesztés napjáig, és annak aktuális tőketartozása,
- b) a számvitelről szóló törvény (a továbbiakban: Szt.) szerinti hitelviszonyt megtestesítő értékpapír forgalomba hozatala a forgalomba hozatal napjától a beváltás napjáig, kamatozó értékpapír esetén annak névértéke, egyéb értékpapír esetén annak vételára,
- c) váltó kibocsátása a kibocsátás napjától a beváltás napjáig, és annak a váltóval kiváltott kötelezettséggel megegyező, kamatot nem tartalmazó értéke,
- d) a jogszabályban meghatározott pénzügyi lízing lízingbevevői félként történő megkötése a lízing futamideje alatt, és a lízingszerződésben kikötött tőkerész hátralévő összege,
- e) a visszavásárlási kötelezettség kikötésével megkötött adásvételi szerződés eladói félként történő megkötése - ideértve az Szt. szerinti valódi penziós és óvadéki repóügyleteket is - a visszavásárlásig, és a kikötött visszavásárlási ár,
- f) a szerződésben kapott, legalább háromszázhatvanöt nap időtartamú halasztott fizetés, részletfizetés, és a még ki nem fizetett ellenérték,
- g) hitelintézetek által, származékos műveletek különbözeteként az Államadósság Kezelő Központ Zrt.-nél (a továbbiakban: ÁKK Zrt.) elhelyezett fedezeti betétek, és azok összege.

Az önkormányzatnak várhatóan saját bevétele a kamatbevételekből, az 1 és 2 forintos érmék forgalomból történő kivonása miatt a készpénzes kiadások teljesítésekor keletkezett kerekítési különbözet, és szállítói számlák utólagos jóváírásából várható.

Az önkormányzatnak 2025-2027. években várhatóan adósságot keletkeztető ügyletekből eredő fizetési kötelezettsége nem keletkezik.

## **Összegzés**

Az önkormányzat a 2024. évi költségvetés bevételét, ehhez igazodva a kiadásokat is 2.168.544 Ft-os összegben tervezte meg.

Összefoglalva megállapítható, hogy a 2024. évi költségvetés biztosítja az önkormányzat működőképességét és a kötelező nemzetiségi közfeladatok ellátásához szükséges forrásokat.

A képviselő-testület az előirányzat-átcsoportosítás jogát, a költségvetési kiadások kiemelt előirányzatai között és belül a rovatok között, átruházza az elnökre. Az elnök a saját hatáskörben jóváhagyott előirányzatok átcsoportosításáról negyedévente, de legkésőbb 2024. december 31-ig beszámol a képviselő-testületnek. Az elnök átcsoportosítási hatásköre a működési célú és felhalmozási célú kiadások közötti átcsoportosításra nem terjed ki. Az átruházott hatáskörű előirányzat-módosítási jogkör 2024. évi költségvetés végrehajtása során gyakorolható.

A 2024. évi költségvetés előterjesztése során tájékoztató jelleggel kerül bemutatásra az

önkormányzat bevételeinek és kiadásainak mérlege az Áht. 102. § (3) bekezdése szerinti bontásban, az előterjesztéshez csatolt 1. sz. tájékoztató kimutatásban.

Az önkormányzat költségvetési évet követő három év tervezett előirányzatainak keretszámait főbb csoportokban – az Áht. 24. § (4) d) pontjának megfelelően – az előterjesztés mellékletét képező 2. sz. tájékoztató kimutatás tartalmazza.

Kérem a tisztelt képviselő-testületet, hogy az előterjesztett határozati javaslatokat és mellékleteit vitassa meg és az azokban foglaltakat fogadja el.

Mellékletek:

- 1. sz. melléklet Az önkormányzat bevételeinek és kiadásainak mérlegszerű bemutatása
- 2. sz. melléklet Az önkormányzat bevételi előirányzatát feladatonkénti bontásban
- 3. sz. melléklet Az önkormányzat kiadási előirányzatát feladatonkénti bontásban
- 4. sz. melléklet Az önkormányzat bevételi és kiadási az előirányzatainak felhasználási ütemtervét
- 1. sz. tájékoztató kimutatás az Áht. 102.§ (3) bekezdése szerint
- 2. sz. tájékoztató kimutatás az Áht. 24.§ (4) d) pontja szerint
- 3. sz. tájékoztató kimutatás az Áht. 29/A. § a) pontja szerint

### **I. Határozati javaslat**

**Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat ...../2024. (.....) számú határozata:**

**a 2025-2027. évekre a saját bevételek és adósságot keletkeztető ügyleteik megállapításának elfogadására**

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat képviselő testülete úgy dönt, hogy az Áht. 29/A. §-a alapján az önkormányzat saját bevételeinek 2025-2027. évekre mindösszesen 300 Ft-ban állapítja meg. A Magyarország gazdasági stabilitásáról szóló 2011. évi CXCV. törvény 8. § (2) bekezdése szerinti adósságot keletkeztető ügyleteiből eredő fizetési kötelezettségeinek 2025-2027. évekre várható összegét nulla forintban állapítja meg.

**Felelős: Nagyné Trzcinska Renata**

**Határidő: 2024. március 15.**

### **II. Határozati javaslat**

**Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat ...../2024. (.....) számú határozata:**

**a 2024. évi költségvetés elfogadására**

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat képviselő testülete az Áht. 26. § (1) bekezdésében biztosított jogkörében eljárva úgy dönt, hogy

1. a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 2024. évi költségvetésének

bevételi főösszegét 2.168.544 Ft-ban

kiadási főösszegét 2.168.544 Ft-ban

állapítja meg.



2. az 1. határozati pont alapján a költségvetés bevételi főösszegét kiemelt előirányzatonként az alábbiak szerint határozza meg:

Működési célú támogatások államháztartáson belülről	1.323.360 Ft
Működési célú átvett pénzeszközök	113.345 Ft
Finanszírozási bevételek	731.839 Ft

3. az 1. határozati pont alapján a költségvetés kiadási főösszegét kiemelt előirányzatonként az alábbiak szerint határozza meg:

Működési célú kiadás:	
Személyi juttatások	1.021.128 Ft
Munkaadókat terhelő jár. és szoc. hozzájár. adó	34.000 Ft
Dologi jellegű kiadás	491.558 Ft
Egyéb működési célú kiadások	621.858 Ft
Felhalmozási célú kiadás:	
Beruházások	0 Ft.

4. a 2024. évi költségvetés

- bevételeinek és kiadásainak mérlegszerű bemutatását az 1. sz. melléklet,
- bevételi előirányzatát feladatonkénti bontásban a 2. sz. melléklet,
- kiadási előirányzatát feladatonkénti bontásban a 3. sz. melléklet,
- bevételi és kiadási az előirányzatainak felhasználási tervét a 4. sz. melléklet
- kimutatását az Áht. 102.§ (3) bekezdése szerint az 1. sz. tájékoztató
- kimutatását az Áht. 24.§ (4) d) pontja szerint a 2. sz. tájékoztató
- kimutatását az Áht. 29/A. § a) pontja szerint a 3. sz. tájékoztató

tartalmazza;

5. 2024. évben az Áht. 24. § (4) b) pontjában szereplő többéves kihatással járó döntése nincsen;
6. 2024. évi költségvetésében az Áht. 24. § (4) c) pontja szerinti közvetett támogatást nem nyújt;
7. a költségvetés végrehajtását az alábbiak szerint szabályozza:
- átruházza az elnökre az előirányzat-átcsoportosítás jogát, a költségvetési kiadások kiemelt előirányzatai és rovatai között. Az elnök a saját hatáskörben jóváhagyott előirányzatok átcsoportosításáról negyedévente, de legkésőbb 2024. december 31-ig költségvetés módosítások keretében beszámol a képviselő-testületnek. Az elnök átcsoportosítási hatásköre a működési célú és felhalmozási célú kiadások közötti átcsoportosításokra nem terjed ki. Az átruházott hatáskörű előirányzat-módosítási jogkör 2024. évi költségvetés végrehajtása során gyakorolható;
  - a képviselő-testület felhatalmazza a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat elnökét, hogy a költségvetésben előírt bevételt beszedje és a jóváhagyott kiadások szabályszerű teljesítéséről gondoskodjon;
8. a határozat a kihirdetés napján lép hatályba, de rendelkezéseit 2024. január 1. napjától kell alkalmazni.

**Felelős: Nagyné Trzcinska Renata**

**Határidő: 2024. március 15.**

**III. Határozati javaslat**  
**Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat ...../2024. (.....) számú határozata:**

**a 2024. évi kiadások készpénzben történő teljesítésének elfogadására**

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat képviselő testülete úgy dönt, hogy a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat esetében a kiadások készpénzben történő teljesítésére az alábbi tételek kifizetése esetén kerülhet sor, figyelemmel az Önkormányzat pénzkezelési szabályzatára és a készpénzkímélő fizetési módok előnyben részesítésének követelményére:

1. a személyi jellegű kiadások körében: a K12. rovatcsoporton elszámolt megbízási díjak, tiszteletdíjak, reprezentációs kiadások a 200.000 Ft értékhatárig;
2. a dologi kiadások körében:
  - a) a K31. rovaton elszámolt szakmai anyagok, üzemeltetési anyagok,
  - b) a K33. rovaton elszámolt karbantartás és kisjavítás, szakmai tevékenységet segítő egyéb szolgáltatás, egyéb szolgáltatások, közvetített szolgáltatások,
  - c) a K34. rovaton elszámolt kiküldetések dologi kiadásai, és reklám- és propaganda kiadások,
  - d) a K355. rovaton elszámolt egyéb dologi kiadások,
  - e) az a)-d) pont szerinti kiadásokhoz kapcsolódóan az egységes rovatrend K351. Működési célú előzetesen felszámított általános forgalmi adó rovatain elszámolandó kiadások;
3. a felhalmozási kiadások körében:
  - a) a K6. rovaton elszámolt kis értékű - maximum 200.000 Ft egyedi értékhatárig - informatikai eszközök és egyéb tárgyi eszközök beszerzése, valamint
  - b) az a) pont szerinti kiadásokhoz kapcsolódóan az egységes rovatrend K67. beruházási célú előzetesen felszámított általános forgalmi adó rovatain elszámolandó kiadások;
4. A határozat 1-3. pontja szerinti kiadásokra az önkormányzat képviselőinek elszámolási kötelezettséggel adott előlegek esetén teljesíthetők a kiadások készpénzben.
5. A készpénzben történő kifizetések teljesítése esetén figyelembe kell venni az önkormányzat pénzkezelési szabályzatában meghatározott összeghatárt és a készpénzkímélő fizetési módok előnyben részesítésének követelményét.

**Felelős: Nagyné Trzcinska Renata**

**Határidő: 2024. március 15.**

**A döntés végrehajtását végző szervezeti egység: Költségvetési és Pénzügyi Ügyosztály**

Budapest, 2024. február ....



  
*Nagyné Trzcinska Renata*

Nagyné Trzcinska Renata - elnök

**ELŐTERJESZTŐ:** Nagyné Trzcinska Renata - Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat elnöke  
**LEÍRTA:** Hopka Rita - ügyintéző  
**PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:**

Budapest, 2024. február 2024 FEBR 16.

.....  
Hórich Szilvia  
gazdasági vezető



**JOGI KONTROLL:** 

JÓZSEFVÁROSI LENGYEL ÖNKORMÁNYZAT  
SAMORZĄD POLSKI W JÓZSEFVÁROS  
1082 Budapest, Baross u. 63-67.



**Írásbeli Előterjesztés**

a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat

2024. március 11. napján megtartott nyilvános 1. nyilvános rendes képviselő-testületi ülés  
2. napirendi pontja

**Cím: Javaslat „taxi szállítás költségeinek meghatározására” tárgyú Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 10/2024. (I. 24.) számú határozat módosítására**  
**Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata elnök (írásbeli előterjesztés)**

Tisztelt Képviselő-testület!

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy a nemzetiségi önkormányzati irodában több alkalommal tartunk összejöveteleket, rendezvényeket. A rendezvényekhez taxival történő szállítás szükséges (ételek, italok, szolgáltatások szállítására). Javaslom, hogy 2024. október 01. napjáig a szállítás költségét összesen 60.000 Ft keretösszegre módosítsuk. Ezért a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat „taxi szállítás költségeinek meghatározására” tárgyú Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 10/2024. (I. 24.) számú határozat 1.-2. pontját módosítani szükséges.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Melléklet : Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 10/2024.(I.24.) számú határozata

**Határozati javaslat**

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat...../2024. (III.11.) számú határozata  
„taxi szállítás költségeinek meghatározására” tárgyú Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat  
10/2024.(I.24.) számú határozat módosításáról

**A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a „taxi szállítás költségeinek meghatározására” tárgyú Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 10/2024.(I.24.) számú határozat 1.-2. pontját módosítja az alábbiak szerint:**

**1. a határozat 1.-2. pontjában szereplő, módosítandó szövegrész:**

- „1. 2024. február 1. napjától - 2024. március 15. napjáig a nemzetiségi önkormányzat irodájában tartott összejövetelekre, rendezvényekre, szolgáltatásokra 20.000 Ft taxi szállítási költségkeretet vesz igénybe.  
2. az 1. pontban foglaltakra a 2024. évi központi működési támogatás terhére előzetes kötelezettséget vállal”*

**helyébe a következő szöveg lép:**

„1. 2024. február 01. napjától – 2024. október 01. napjáig a nemzetiségi önkormányzat irodájában tartott összejövetelekre, rendezvényekre, szolgáltatásokra 60.000 Ft taxi szállítási költségkeretet vesz igénybe.  
2. pénzügyi fedezete 2024. évi központi működési támogatás.”

2. A határozat 3. pontjában foglaltak a 2024. évi költségvetés elfogadásával hatályát veszti.

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök  
Határidő: 2024. október 01.

Budapest, 2024. február ...



*Nagyné Trzcinska Renata*  
Nagyné Trzcinska Renata elnök

**ELŐTERJESZTŐ:** Nagyné Trzcinska Renata - Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat elnöke  
**LEÍRTA:** Németh Edina - ügyintéző  
**PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:**  
**A pénzügyi fedezet rendelkezésre áll.**  
Budapest, 2024. február ...

*Hórich Szilvia*  
Hórich Szilvia  
gazdasági vezető

**JOGI KONTROLL:** *[Signature]*

**JÓZSEFVÁROSI LENGYEL ÖNKORMÁNYZAT**  
**SAMORZĄD POLSKI W JÓZSEFVÁROS**  
1082 Budapest, Baross u. 63-67.



**Írásbeli Előterjesztés**

a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat

2024. március 11 napján megtartott nyilvános 1. nyilvános rendes képviselő-testületi ülés  
3. napirendi pontja

**Cím: Javaslat „Telefonköltségek meghatározása” tárgyú Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 7/2024. (I. 24.) számú határozat módosítására**  
**Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata elnök (írásbeli előterjesztés)**

Tisztelt Képviselő-testület!

Javaslom a Tisztelt Képviselő-testületnek, hogy a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat képviselői részére, a nemzetiségi ügyek intézése céljából továbbra is határozzuk meg az önkormányzat tulajdonát képező mobiltelefon és SIM kártya használata utáni költségtérítés összegét 2024. március 01. napjától – 2024. június 30.. napjáig. Ezért, a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat „Telefonköltségek meghatározása” tárgyú 7/2024.(I.24.) számú határozat 1.-3. és 5. pontjában módosítani szükséges.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Melléklet: Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 7/2024.(I.24.) számú határozata:

**Határozati javaslat**

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat...../2024. (III.11.) számú határozata  
a „Telefonköltségek meghatározása” tárgyú Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat  
7/2024.(I.24.) számú határozat módosításáról

**A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a „Telefonköltségek meghatározása” tárgyú 7/2024.(I.24.) számú határozat 1.-3. és 5. pontjában foglaltakat módosítja az alábbiak szerint:**

**I. a határozat 1.-3. és 5. pontjában szereplő, módosítandó szövegrész:**

***„1.a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat ügyeinek intézése céljából, a Nagyné Trzcinska Renata elnök használatába adott, Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal tulajdonában álló mobiltelefon, és SIM kártya használatából eredő, távközlési és mobil online szolgáltatások (internet adatforgalom) esetén havi bruttó 5.000 Ft erejéig a használót mentesíti a díjak megfizetése alól, 2024. január 1. napjától – 2024. február 29. napjáig tartandó időszakra, A mobiltelefonon történő***

*beszélgetések kifizetése átutalással, számla ellenében történik. A költségek viselője a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat. Az e határozati pontban foglalt költségkereten felüli összeget az elnök köteles megtéríteni Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal részére.*

- 2.a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat ügyeinek intézésének céljából, Berkeczné Juszkiewicz Romana elnök-helyettes használatába adott, Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal tulajdonában álló mobiltelefon, és SIM kártya használatából eredő, távközlési és mobil online szolgáltatások (internet adatforgalom) esetén havi bruttó 4.000 Ft erejéig a használót mentesíti a díjak megfizetése alól, 2024. január 1. napjától – 2024. február 29. napjáig tartandó időszakra. A mobiltelefonon történő beszélgetések kifizetése átutalással, számla ellenében történik. A költségek viselője a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat. Az e határozati pontban foglalt költségkereten felüli összeget az elnök-helyettes köteles megtéríteni Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal részére.*
- 3.a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat ügyeinek intézésének céljából, Sziva Wanda képviselő használatába adott, Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal tulajdonában álló mobiltelefon, és SIM kártya használatából eredő, távközlési és mobil online szolgáltatások (internet adatforgalom) esetén havi bruttó 4.000 Ft erejéig a használót mentesíti a díjak megfizetése alól, 2024. január 1. napjától – 2024. február 29. napjáig tartandó időszakra. A mobiltelefonon történő beszélgetések kifizetése átutalással, számla ellenében történik. A költségek viselője a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat. Az e határozati pontban foglalt költségkereten felüli összeget a képviselő köteles megtéríteni Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal részére.*
- 5. az 1.-4. pontban foglaltakra, összesen bruttó 40.000 Ft-ra a 2024. évi költségvetés terhére előzetes kötelezettséget vállal, melynek fedezetéül a 2024. évi működési központi költségvetési támogatást jelöli meg.”*

**helyébe a következő rendelkezés lép:**

- „1.a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat ügyeinek intézése céljából, a Nagyné Trzcinska Renata elnök használatába adott, Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal tulajdonában álló mobiltelefon, és SIM kártya használatából eredő, távközlési és mobil online szolgáltatások (internet adatforgalom) esetén havi bruttó 5.000 Ft erejéig a használót mentesíti a díjak megfizetése alól, 2024. január 1. napjától – 2024. június 30. napjáig tartandó időszakra, A mobiltelefonon történő beszélgetések kifizetése átutalással, számla ellenében történik. A költségek viselője a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat. Az e határozati pontban foglalt költségkereten felüli összeget az elnök köteles megtéríteni Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal részére.*
- 2. a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat ügyeinek intézésének céljából, Berkeczné Juszkiewicz Romana elnök-helyettes használatába adott, Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal tulajdonában álló mobiltelefon, és SIM kártya használatából eredő, távközlési és mobil online szolgáltatások (internet adatforgalom) esetén havi bruttó 4.000 Ft erejéig a használót mentesíti a díjak megfizetése alól, 2024. január 1. napjától – 2024. június 30. napjáig tartandó*

időszakra. A mobiltelefonon történő beszélgetések kifizetése átutalással, számla ellenében történik. A költségek viselője a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat. Az e határozati pontban foglalt költségkereten felüli összeget az elnök-helyettes köteles megtéríteni Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal részére.

3. a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat ügyeinek intézésének céljából, Sziva Wanda képviselő használatába adott, Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal tulajdonában álló mobiltelefon, és SIM kártya használatából eredő, távközlési és mobil online szolgáltatások (internet adatforgalom) esetén havi bruttó 4.000 Ft erejéig a használatot mentesíti a díjak megfizetése alól, 2024. január 1. napjától – 2024. június 30. napjáig tartandó időszakra. A mobiltelefonon történő beszélgetések kifizetése átutalással, számla ellenében történik. A költségek viselője a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat. Az e határozati pontban foglalt költségkereten felüli összeget a képviselő köteles megtéríteni Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal részére.
5. az 1.-3. pontban foglaltak pénzügyi fedezetét 78.000 Ft erejéig a 2024. évi központi működési támogatás biztosítja.”

- II. A határozat 4. pontjában foglaltakat a módosítás nem érinti, az az eredeti tartalommal változatlan marad.
- III. A határozat 6. pontjában foglaltak a 2024. évi költségvetés elfogadásával hatályát veszti.

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök

Határidő: 2024. június 30.

Budapest, 2024. február ...

  
Nagyné Trzcinska Renata  
Nagyné Trzcinska Renata elnök

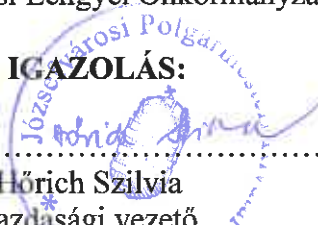
**ELŐTERJESZTŐ:** Nagyné Trzcinska Renata - Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat elnöke

**LEÍRTA:** Németh Edina - ügyintéző

**PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:**

A pénzügyi fedezet rendelkezésre áll.

Budapest, 2024. február ...

  
.....  
Hörich Szilvia  
gazdasági vezető  
67.

**JOGI KONTROLL:** 





### **Írásbeli Előterjesztés**

a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat  
2024. március 11. napján megtartott 1. nyilvános rendes képviselő-testületi ülésére  
4. napirendi pontja

**Cím: Javaslat tiszteletdíjak meghatározására**

**Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata elnök (írásbeli előterjesztés)**

Tisztelt Képviselő-testület!

Mind a nemzetiségi önkormányzatokra vonatkozó jogszabályok, mind költségvetésünk lehetővé teszi, hogy önkormányzatunk tagjai részére tiszteletdíjat állapítsunk meg és fizessünk.

Javaslom, hogy a Képviselő-testület tagjainak részére 2024. április - május hónapra és augusztus - szeptember hónapra (4 hónap) állapítsunk meg tiszteletdíjat az alábbiak szerint:

- Sziva Wanda képviselő részére bruttó 18.000 Ft/hó,
- Berkeczné Juskiewicz Romana elnök-helyettes részére bruttó 20.000 Ft/hó,
- Nagyné Trzcinska Renata elnök részére bruttó 60.000 Ft/hó összegben.

Javaslom (2024.04.01-05.31. és 2024.08.01-09.30. napjáig terjedő időszakra) mindösszesen 392.000 Ft összegre – teljes összegében tiszteletdíj jogcímén - a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat kötelezettséget vállaljon. A tiszteletdíj után nem keletkezik SZOCHO járulék fizetési kötelezettség, mivel a képviselők nyugdíjasok. A pénzügyi fedezetét a 2024. évi központi működési támogatás biztosítja.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

### **Határozati javaslat**

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat...../2024. (III. 11.) számú határozata:  
tiszteletdíjak meghatározásáról

**A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Képviselő-testület tagjainak tiszteletdíjat állapít meg 2024. április-május hónapra, továbbá augusztus - szeptember hónapra (4 hónap) az alábbiak szerint:**

- Sziva Wanda képviselő részére bruttó 18.000 Ft/hó,
- Berkeczné Juskiewicz Romana elnök-helyettes részére bruttó 20.000 Ft/hó
- Nagyné Trzcinska Renata elnök részére bruttó 60.000 Ft/hó.

Mindösszesen (2024.04.01-05.31. és 2024.08.01-09.30. időszakra) 392.000 Ft összegre – teljes összegében tiszteletdíj jogcímén - kötelezettséget vállal, amelynek a pénzügyi fedezetét a 2024. évi központi működési támogatás biztosítja.

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök

Határidő: 2024. szeptember 20.

Budapest, 2024. február ...

  
Nagyné Trzcinska Renata elnök

**ELŐTERJESZTŐ:** Nagyné Trzcinska Renata - Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat elnöke

**LEÍRTA:** Németh Edina - ügyintéző

**PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:**

**A pénzügyi fedezet rendelkezésre áll.**

Budapest, 2024. február ...

  
Hörich Szilvia  
gazdasági vezető

**JOGI KONTROLL:** 



### **Írásbeli Előterjesztés**

a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat

2024. március 11. napján megtartott 1. nyilvános rendes képviselő-testületi ülésére  
5. napirendi pontja

**Cím: Javaslat Katyáni Áldozatok Emléknapja alkalmából rendezett ünnepi megemlékezésen való részvételre**

**Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata elnök (írásbeli előterjesztés)**

Tisztelt Képviselő-testület!

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy a Katyáni vérengzés áldozatainak emlékére 2011. április 8-án modern, Cor-Ten acél - gránit emlékművet avattak Óbudán, a Katonavárosi Amfiteátrum mellett, a lengyel és magyar köztársasági elnök, a főpolgármester, Óbuda polgármestere és diplomáciai testületek képviselői részvételével. A terv, egy hatalmas fekete gránitkockát magába foglaló, áttört felületének rajzolatával erdőt imitáló, megbillent, rozsdás vas kubus, a valóság egyszerű, világos, közérthető, didaktikus átirata. A lengyelek számára évtizedeken át tabutéma volt Katyán, ha mégis szóba került, az erdőben elkövetett „gyilkosság” kifejezéssel írják körül.

A lengyel katonai vezetés és értelmiség javának pusztulását okozó, a sztálini szovjet vezetés által kitervelt és kegyetlenül véghezvitt tömeggyilkosság áldozatainak emlékére ez az első Lengyelországon kívüli monumentum.

Javaslom a Tisztelt Képviselő-testületnek, hogy Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete vegyen részt a Katyáni Áldozatok Emléknapja alkalmából rendezett ünnepi megemlékezésen, mely 2024. április hónapban kerül megrendezésre. Javaslom továbbá a Képviselő-testületnek, hogy a megemlékezésen koszorút helyezzen el, melynek költségére 15.000 Ft keretösszeget határozzon meg. A pénzügyi fedezetét a 2024. évi települési működési támogatás biztosítja.

### **Határozati javaslat**

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat...../2024. (III. 11.) számú határozata:  
a Katyáni Áldozatok Emléknapja alkalmából rendezett ünnepi megemlékezésen való részvételről

**A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy**

- 1. részt vesz a Katyáni Áldozatok Emléknapja alkalmából rendezett ünnepi megemlékezésen, mely 2024. április hónapban kerül megrendezésre. A megemlékezésen koszorút helyez el, melynek költségére 15.000 Ft keretösszeget biztosít.**

**2. a pénzügyi fedezetet a 2024. évi települési működési támogatás biztosítja.**

**Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök**

**Határidő: 2024. május 15.**

Budapest, 2024. február ...



*Nagyné Trzcinska Renata*

**Nagyné Trzcinska Renata elnök**

**ELŐTERJESZTŐ:** Nagyné Trzcinska Renata - Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat elnöke

**LEÍRTA:** Németh Edina - ügyintéző

**PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:**

**A pénzügyi fedezet rendelkezésre áll.**

Budapest, 2024. február...



Hórich Szilvia  
gazdasági vezető

**JOGI KONTROLL:**



### Írásbeli Előterjesztés

a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat

2024. március 11. napján megtartott 1. nyilvános rendes képviselő-testületi ülésére  
6. napirendi pontja

**Cím: Javaslat a 2023. évi működési központi költségvetési támogatás felhasználására**  
**Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata elnök (írásbeli előterjesztés)**

Tisztelt Képviselő-testület!

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy a 2023. évi működési központi költségvetési támogatás felhasználásáról a szöveges beszámoló és a pénzügyi elszámolás elkészült. Az elszámolás alapján a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzatnak a HENTI/149/2023. számú támogatói okiratban foglalt 1.040.000 Ft támogatás összegéből az elszámolás alapján nincs visszafizetési kötelezettsége.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Melléklet:

1. számú melléklet: Támogatói Okirat
2. számú melléklet: Beszámoló (legkésőbb az ülés napjáig mellékelésre kerül)

### Határozati javaslat

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat...../2024. (III. 11.) számú határozata:  
a 2023. évi működési központi költségvetési támogatás felhasználásáról

**A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 2023. évi működési központi költségvetési támogatás felhasználásáról készült beszámolót elfogadja azzal, hogy az elszámolás alapján a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzatnak nincs visszafizetési kötelezettsége a 2023. évi működési központi költségvetési támogatással összefüggésben.**

**Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök**

**Határidő: 2024. március 15.**

Budapest, 2024. ....



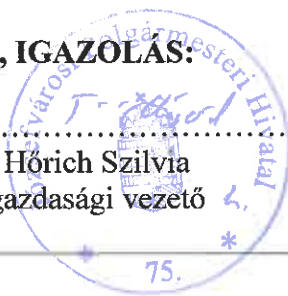
*Nagyné Trzcinska Renata*  
Nagyné Trzcinska Renata elnök

**ELŐTERJESZTŐ:** Nagyné Trzcinska Renata - Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat elnöke  
**LEÍRTA:** Németh Edina - ügyintéző  
**PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:**

Budapest, 2024. február 29.

.....  
Hörich Szilvia  
gazdasági vezető

**JOGI KONTROLL:**





### Írásbeli Előterjesztés

a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat

2024. március 11. napján megtartott 1. nyilvános rendes képviselő-testületi ülésére  
7. napirendi pontja

**Cím: Javaslat a 2022. évi feladatalapú központi költségvetési támogatás felhasználására**  
**Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata elnök (írásbeli előterjesztés)**

Tisztelt Képviselő-testület!

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy a 2022. évi feladatalapú központi költségvetési támogatás felhasználásáról a szöveges beszámoló és az elszámolás elkészült. A HENTI/149/1/2022 támogatói okiratban foglaltak alapján az 1.284 768 Ft támogatás összegéből az elszámolás alapján a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzatnak nincs visszafizetési kötelezettsége a 2022. évi feladatalapú központi költségvetési támogatással összefüggésben.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Melléklet

1. számú melléklet: Támogatói Okirat
2. számú melléklet: Beszámoló

### Határozati javaslat

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat...../2024. (III. 11.) számú határozata:  
a 2022. évi feladatalapú központi költségvetési támogatás felhasználásáról

**A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a HENTI/149/1/2022 támogatói okiratban foglaltak alapján a 2022. évi feladatalapú központi költségvetési támogatás felhasználásáról készült beszámolót elfogadja, azzal, hogy az elszámolás alapján a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzatnak nincs visszafizetési kötelezettsége a 2022. évi feladatalapú központi költségvetési támogatással összefüggésben.**

**Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök**

**Határidő: 2024. március 15.**

Budapest, 2024. ...

  
**Nagyné Trzcinska Renata elnök**

**ELŐTERJESZTŐ:** Nagyné Trzcinska Renata - Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat elnöke

**LEÍRTA:** Németh Edina - ügyintéző

**PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:**

Budapest, 2024. február...<sup>29.</sup>

.....  
Hórich Szilvia  
gazdasági vezető

**JOGI KONTROLL:** 







### **Írásbeli Előterjesztés**

a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat

2024. március 11. napján megtartott 1. nyilvános rendes képviselő-testületi ülésére  
8. napirendi pontja

**Cím: Javaslat Magyar - Lengyel Barátság Napja c. rendezvény szervezésre**  
**Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata elnök (írásbeli előterjesztés)**

Tisztelt Képviselő-testület!

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy 2024. március 23-án egy napos utazást tervezünk a lengyel–magyar barátság alakalmából Markovszky Ernő meghívására Nyúl községbe, illetve látogatást szervezünk Győr városába.

Az utazás során lengyel emlékeket tekintünk majd meg, és a lengyel-magyar barátság szobornál koszorúzunk. Az utazás költségére mindösszesen 180.000 Ft keretösszeget javaslok meghatározni, mely tartalmazza a vonatjegyeket, helyjegyeket, buszjegyeket, koszorú költségét és reprezentáció költségét. A nyilvános rendezvény meghirdetésre kerül meghívó formájában. A költségek pénzügyi fedezetéül a 2023. évi központi feladatalapú támogatást javaslom megjelölni.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

### **Határozati javaslat**

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat...../2024. (III. 11.) számú határozata  
Magyar - Lengyel Barátság Napja c. rendezvény megrendezéséről

**A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy**

- 1. 2024. március 23-án egynapos utazást tervez a lengyel–magyar barátság alkalmából Markovszky Ernő meghívásra Nyúl községbe, illetve látogatást tesz Győr városába.**

**Az utazás során lengyel emlékeket tekintünk majd meg, és a lengyel-magyar barátság szobornál koszorúzunk. Az utazás költségére mindösszesen 180.000 Ft keretösszeget javaslok meghatározni, mely tartalmazza a vonatjegyeket, helyjegyeket, buszjegyeket, koszorú költségét és reprezentáció költségét. A nyilvános rendezvény meghirdetésre kerül meghívó formájában**



JÓZSEFVÁROSI LENGYEL ÖNKORMÁNYZAT  
SAMORZĄD POLSKI W JÓZSEFVÁROS  
1082 Budapest, Baross u. 63-67.



**Írásbeli Előterjesztés**

a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat

2024. március 11. napján megtartott 1. nyilvános rendes képviselő-testületi ülés

11. napirendi pontja

*10-9 9*

**Cím: Javaslat a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat „Bem József születésének 230. évfordulója alkalmából tartott, valamint az 1848-49-es forradalom és szabadságharcról szóló megemlékezésen való részvételre” tárgyú 22/2024. (II. 19.) számú határozatának módosítására**

**Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata elnök (írásbeli előterjesztés)**

Tisztelt Képviselő- testület!

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat „Bem József születésének 230. évfordulója alkalmából tartott, valamint az 1848-49-es forradalom és szabadságharcról szóló megemlékezésen való részvételre” tárgyú 22/2024. (II. 19.) számú határozat 1. pontjában foglaltakat módosítani szükséges a határozatban foglalt program kezdő időpontjának változása miatt az alábbiak szerint:

**1. a határozat 1. pontjában foglalt, módosítandó szövegrész:**

*„1.2024. március 14. napján társszervezőként 11:00 órai kezdettel a Bem József emléktáblánál (1054 Budapest Akadémiai utca 1.), majd 12.30 óra kezdettel a Bem József szobornál (1027 Budapest, Bem József tér 2.) koszorúzáson vesz részt Bem József születésének 230. évfordulója alkalmából.”*

**helyébe a következő szöveg lép:**

*„1.2024. március 14. napján társszervezőként 11:00 órai kezdettel a Bem József emléktáblánál (1054 Budapest Akadémiai utca 1.), majd a Bem József szobornál (1027 Budapest, Bem József tér 2.) koszorúzáson vesz részt Bem József születésének 230. évfordulója alkalmából.”*

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Mellékletek: Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 22/2024. (II. 19.) számú határozata

## Határozati javaslat

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testületének ...../2024. (III. 11.) határozata a „Bem József születésének 230. évfordulója alkalmából tartott, valamint az 1848-49-es forradalom és szabadságharcról szóló megemlékezésen való részvételre” tárgyú 22/2024.(II.19.) számú határozat módosításáról

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a „Bem József születésének 230. évfordulója alkalmából tartott, valamint az 1848-49-es forradalom és szabadságharcról szóló megemlékezésen való részvételre” tárgyú 22/2024.(II.19.) számú határozat 1. pontjában foglaltakat módosítja az alábbiak szerint:

**1. a határozat 1. pontjában foglalt, módosítandó szövegrész:**

*„1.2024. március 14. napján társszervezőként 11:00 órai kezdettel a Bem József emléktáblánál (1054 Budapest Akadémiai utca 1.), majd 12.30 óra kezdettel a Bem József szobornál (1027 Budapest, Bem József tér 2.) koszorúzáson vesz részt Bem József születésének 230. évfordulója alkalmából.”*

helyébe a következő szöveg lép:

*„1.2024. március 14. napján társszervezőként 11:00 órai kezdettel a Bem József emléktáblánál (1054 Budapest Akadémiai utca 1.), majd a Bem József szobornál (1027 Budapest, Bem József tér 2.) koszorúzáson vesz részt Bem József születésének 230. évfordulója alkalmából.”*

**2. a határozat 2.-4. pontjában foglaltakat a módosítás nem érinti, az az eredeti tartalommal változatlan marad.**

**Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök**

**Határidő: 2024. március 11.**

Budapest, 2024. március ...

*Nagyné Trzcinska Renata*  
Nagyné Trzcinska Renata elnök



**ELŐTERJESZTŐ:** Nagyné Trzcinska Renata - Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat elnöke

**LEÍRTA:** Németh Edina - nemzetiségi ügyintéző

**PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:**

**A pénzügyi fedezet rendelkezésre áll.**

Budapest, 2024. március ...

**JOGI KONTROLL:**

*[Handwritten signature]*

*[Handwritten signature]*  
Hórich Szilvia  
gazdasági vezető



**JÓZSEFVÁROSI LENGYEL ÖNKORMÁNYZAT**  
**SAMORZĄD POLSKI W JÓZSEFVÁROS**  
*1082 Budapest, Baross u. 63-67.*



**MEGHÍVÓ**

**a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete**  
**2024. március 11. (hétfő) napján 09:30 órakor kezdettel tartandó**  
**1. nyilvános rendes testületi ülésre**  
**Helyszín: 1082 Budapest, Baross utca 63-67 fszt. 12.**

**Napirend**

- 1. Javaslat a 2024. évi költségvetés elfogadásáról**  
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata elnök (írásbeli előterjesztés)

Budapest, 2024. február 20.

Üdvözlettel:

Nagyné Trzcinska Renata  
elnök  
s.k.

## Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 2024. évi költségvetés bevételi és kiadási előirányzatainak mérlegheszerű bemutatása

Ft

KIADÁSOK		2024. évi eredeti előirányzat	BEVÉTELEK		2024. évi eredeti előirányzat
<b>A. MŰKÖDÉSI KÖLTSÉGVETÉSI MÉRLEG</b>					
<b>I. Működési kiadások</b>			<b>II. Működési bevételek</b>		
1. Személyi juttatások	1 021 128	9. Működési célú támogatások államháztartáson belülről	1 323 360		
2. Munkaadókat terhelő jár. és szoc. hozzájár. adó	34 000	10. Közhatalmi bevételek	0		
3. Dologi kiadások	491 538	11. Működési bevételek	0		
4. Ellátottak pénzbeli juttatásai		12. Működési célú átvett pénzeszközök	113 345		
5. Egyéb működési célú kiadások	621 838				
<b>A. Működési kiadások összesen: (1+...+5)</b>	<b>2 168 544</b>	<b>A1. Működési bevételek összesen: (9+...+12)</b>	<b>1 436 705</b>		
		<i>működési egyenleg</i>	-731 839		
<b>B. FELHALMOZÁSI KÖLTSÉGVETÉSI MÉRLEG</b>					
<b>III. Felhalmozási kiadások</b>			<b>IV. Felhalmozási bevételek</b>		
6. Beruházások	0	13. Felhalmozási célú támogatások államháztartáson belülről	0		
7. Felújítások	0	14. Felhalmozási bevételek	0		
8. Egyéb felhalmozási célú kiadások	0	15. Felhalmozási célú átvett pénzeszközök	0		
<b>B. Felhalmozási kiadások összesen (6+...+8)</b>	<b>0</b>	<b>B1. Felhalmozási bevételek összesen: (13+...+15)</b>	<b>0</b>		
<b>KÖLTSÉGVETÉSI KIADÁSOK ÖSSZESEN (A+B)</b>	<b>2 168 544</b>	<b>KÖLTSÉGVETÉSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN (A1+B1)</b>	<b>1 436 705</b>		
		<i>bevételi egyenleg</i>	-731 839		
<b>C. FINANSZÍROZÁSI MÉRLEG</b>					
V. Finanszírozási kiadás	0	VI. Finanszírozási bevétel	731 839		
<b>C. Finanszírozási kiadások összesen (V)</b>	<b>0</b>	<b>C1. Finanszírozási bevételek összesen (VI)</b>	<b>731 839</b>		
<b>KIADÁSOK ÖSSZESEN (A+B+C)</b>	<b>2 168 544</b>	<b>BEVÉTELEK ÖSSZESEN (A1+B1+C1)</b>	<b>2 168 544</b>		

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat  
2024. évi költségvetés bevételi előirányzata feladatonkénti bontásban

Ft

Megnevezés	2024. évi eredeti előirányzat			
	Kötelező feladat	Önként vállalt feladat	Államigazgatási feladat	Összesen
1	2	3	4	5
<b>A. Működési bevételek</b>				
I. Működési célú támogatások államháztartáson belülről	1 323 360	0	0	1 323 360
I. Egyéb működési c. tám. bev. államháztartáson belülről				
- nemzetiségi önkormányzat működési támogatása	1 040 000			1 040 000
- nemzetiségi önkormányzat feladatalapú támogatása				0
- helyi önkormányzattól kapott támogatás	283 360			283 360
II. Közhatalmi bevételek				
III. Működési bevételek				
IV. Működési c. átvett pénzeszk.				
<b>A. Működési bevételek összesen: (I+II+III+IV)</b>	<b>1 323 360</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1 323 360</b>
<b>B. Működési bevételek</b>				
I. Működési célú tám. államháztartáson belülről				
II. Működési bevétel				
III. Működési célú átvett pénzeszk.	113 345			113 345
<b>B. Működési bevételek összesen: (I+II+III)</b>	<b>113 345</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>113 345</b>
<b>Költségvetési bevételek összesen: (A+B)</b>	<b>1 436 705</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1 436 705</b>
<b>C. Finanszírozási bevétel</b>				
I. Belföldi finanszírozási bevétel	731 839	0	0	731 839
1. Maradvány igénybevétele	731 839	0	0	731 839
- előző évi költségvetési maradvány igénybevétele	731 839			731 839
<b>C. Finanszírozási bevételek összesen: (I)</b>	<b>731 839</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>731 839</b>
<b>Bevételek mindösszesen: (A+B+C)</b>	<b>2 168 544</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>2 168 544</b>

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat  
2024. évi költségvetés kiadási előirányzata feladatonkénti bontásban

Ft

Megnevezés	2024. évi eredeti előirányzat			
	Kötelező feladat	Önként vállalt feladat	Államigazgatási feladat	Összesen
1	2	3	4	5
<b>A. Működési kiadások</b>				
I. Személyi juttatások	1 021 128			1 021 128
II. Munkáltatót terhelő jár.és szociális hozzájár.adó	34 000			34 000
III. Dologi kiadások	491 558			491 558
IV. Ellátottak pénzhbeli juttatási				0
V. Egyéb működési célú kiadások	621 858			621 858
<b>A. Működési kiadások összesen (I+II+III+IV+V)</b>	<b>2 168 544</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>2 168 544</b>
<b>B. Felhalmozási kiadások</b>				
I. Beruházások				0
II. Felújítások				0
III. Egyéb felhalmozási kiadások				0
<b>B. Felhalmozási kiadások összesen: (I+II+III)</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Költségvetési kiadások mindösszesen (A+B)</b>	<b>2 168 544</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>2 168 544</b>
<b>C. Finanszírozási kiadások</b>				
I. Belföldi finanszírozási kiadás				
<b>C. Finanszírozási kiadások összesen: (I)</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Kiadások mindösszesen: (A+B+C)</b>	<b>2 168 544</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>2 168 544</b>



Jószefvárosi Lengyel Önkormányzat  
2024. évi költségvetés bevételi és kiadási előirányzatainak felhasználási tervemlve

Sor- szám	Megnevezés	Január	Február	Március	Április	Május	Június	Július	Augusztus	Szeptember	Október	November	December	Összesen (Ft)
<b>BEVÉTELEK</b>														
1.	Működési célú tám. államházt. beltről													1 323 360
2.	- nemzeti-ségi önkormányzat működési tám.	520 000					520 000							1 040 000
3.	- nemzeti-ségi önkormányzat feladatlapú tám.													0
4.	- helyi önkormányzattól kapott támogatás				283 360									283 360
5.	Közhatalmi bevételek													0
6.	Működési bevételek													0
7.	Műk. c. átvett pénzeszk.	113 345												113 345
8.	Működési bevételek összesen: (1+...+7)	633 345	0	0	283 360	0	520 000	0	0	0	0	0	0	1 436 705
9.	Felhaln. célú tám. államháztartáson beltről													0
10.	Felhalmozási bevételek													0
11.	Felhaln. c. átvett pénzeszk.													0
12.	Felhalmozási bevételek összesen: (9+...+11)	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
13.	Belföldi finanszírozási bevételek													
14.	Maradvány igénybevétele	731 839												731 839
15.	- előző évi költségvetési maradv. igénybev.	731 839	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	731 839
16.	Finanszírozási bevételek összesen: (13+...+15)	731 839	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	731 839
17.	Bevételek mindösszesen: (8+12+16)	1 365 184	0	0	283 360	0	520 000	0	0	0	0	0	0	2 168 544
<b>KIADÁSOK</b>														
18.	Személyi juttatások	125 565	40 000	100 500	100 000	100 500	10 000	100 500	5 963	100 500	137 100	100 500	100 000	1 021 128
19.	Munkáltatói terhelő jár. és szoc. hozzájár. adó	10 000			4 000		10 000					10 000		34 000
20.	Dologi kiadások		100 000	2 500	35 000	93 188	71 500	35 000	50 000	2 500	35 000	16 870	50 000	491 558
21.	Ellátottak pénzbeli juttatási													0
22.	Egyéb működési célú kiadások	62 722			200 000						99 159			59 977
23.	Működési kiadások összesen (18+...+22)	198 287	140 000	103 000	339 000	193 688	91 500	335 500	55 963	103 000	271 259	127 370	209 977	2 168 544
24.	Beruházások													0
25.	Felújítások													0
26.	Egyéb felhalmozási kiadások													0
27.	Felhalmozási kiadások összesen: (24+...+26)	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
28.	Finanszírozási kiadások													0
29.	Finanszírozási kiadások összesen: (28)	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
30.	Kiadások mindösszesen: (23+27+29)	198 287	140 000	103 000	339 000	193 688	91 500	335 500	55 963	103 000	271 259	127 370	209 977	2 168 544

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat  
Ált. 102. § (3) bekezdése szerinti kimutatása

1.sz.léjékoziatú kimutatás a .../2024.sz. előterjesztéshez

Ft

KIADÁSOK	2022. évi	2023. évi	2024. évi	BEVÉTELEK	2022. évi	2023. évi	2024. évi
	teljesítés	várható teljesítés	eredeti előirányzat		teljesítés	várható teljesítés	eredeti előirányzat
<b>A. MŰKÖDÉSI KÖLTSÉGVETÉSI MÉRLEG</b>							
<b>I. Működési kiadások</b>				<b>II. Működési bevételek</b>			
1. Személyi juttatások	1 575 929	2 241 167	1 021 128	9. Működési célú támogatások államháztartáson belülről	2 942 273	3 316 416	1 323 360
2. Munkaadókat terhelő jár. és szoc. hozzájár. adó	44 000		34 000	10. Közhatalmi bevételek			0
3. Dologi kiadások	981 627	2 013 822	491 558	11. Működési bevételek	292	46	0
4. Ellátottak pénzbeli juttatásai			0	12. Működési célú átvett pénzeszközök			0
5. Egyéb működési célú kiadások	225 070	222 376	621 858				
<b>A. Működési kiadások összesen: (1+...+5)</b>	<b>2 826 626</b>	<b>4 477 365</b>	<b>2 168 544</b>	<b>A1. Működési bevételek összesen: (9+...+12)</b>	<b>2 942 565</b>	<b>3 316 462</b>	<b>1 323 360</b>
				<i>működési eredetű</i>	<i>115 939</i>	<i>-1 160 903</i>	<i>-845 184</i>
<b>B. FELHALMOZÁSI KÖLTSÉGVETÉSI MÉRLEG</b>							
<b>III. Felhalmozási kiadások</b>				<b>IV. Felhalmozási bevételek</b>			
6. Beruházások			0	13. Felhalmozási célú támogatások államháztartáson belülről			0
7. Felújítások			0	14. Felhalmozási bevételek			0
8. Egyéb felhalmozási célú kiadások			0	15. Felhalmozási célú átvett pénzeszközök			113 345
<b>B. Felhalmozási kiadások összesen (6+...+8)</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>B1. Felhalmozási bevételek összesen: (13+...+15)</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>113 345</b>
<b>KÖLTSÉGVETÉSI KIADÁSOK ÖSSZESEN (A+B)</b>	<b>2 826 626</b>	<b>4 477 365</b>	<b>2 168 544</b>	<b>KÖLTSÉGVETÉSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN (A1+B1)</b>	<b>2 942 565</b>	<b>3 316 462</b>	<b>1 436 705</b>
				<i>bevételek eredetű</i>	<i>115 939</i>	<i>-1 160 903</i>	<i>-731 839</i>
<b>C. FINANSZIROZÁSI MÉRLEG</b>							
V. Finanszírozási kiadás			0	VI. Finanszírozási bevétel	1 646 243	1 892 742	731 839
<b>C. Finanszírozási kiadások összesen (V.)</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>C1. Finanszírozási bevételek összesen (VI.)</b>	<b>1 646 243</b>	<b>1 892 742</b>	<b>731 839</b>
<b>KIADÁSOK ÖSSZESEN (A+B+C)</b>	<b>2 826 626</b>	<b>4 477 365</b>	<b>2 168 544</b>	<b>BEVÉTELEK ÖSSZESEN (A1+B1+C1)</b>	<b>4 588 808</b>	<b>5 209 204</b>	<b>2 168 544</b>

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat  
 Ánt. 24. § (4) d) pontja szerinti kimutatása

2. sz. tájékoztató kimutatás a ...../2024. sz. előterjesztéshez

Ft

KIADÁSOK	2024. évi	2025. évi	2026. évi	BEVÉTELEK	2024. évi	2025. évi	2026. évi
	előirányzat	előirányzat	előirányzat		előirányzat	előirányzat	előirányzat
<b>A. MŰKÖDÉSI KÖLTSÉGVETÉSI MÉRLEGE</b>							
<b>I. Működési kiadások</b>				<b>II. Működési bevételek</b>			
1. Személyi juttatások	1 021 128	1 800 000	1 900 000	9. Működési célú támogatások államháztartáson belülről	1 323 360	3 199 900	3 199 900
2. Munkaadókat terhelő jár. és szoc. hozzájár. adó	34 000	150 000	200 000	10. Közhatalmi bevételek			0
3. Dologi kiadások	491 558	2 450 000	2 450 000	11. Működési bevételek		100	100
4. Ellátottak pénzbeli juttatásai				12. Működési célú átvett pénzeszközök	113 345		0
5. Egyéb működési célú kiadások	621 858	100 000	50 000				
<b>A. Működési kiadások összesen: (1+...+5)</b>	<b>2 168 544</b>	<b>4 500 000</b>	<b>4 600 000</b>	<b>A1. Működési bevételek összesen: (9+...+12)</b>	<b>1 436 705</b>	<b>3 200 000</b>	<b>3 200 000</b>
				<i>működési célú</i>	-731 839	-1 300 000	-1 400 000
<b>B. FELHALMOZÁSI KÖLTSÉGVETÉSI MÉRLEGE</b>							
<b>III. Felhalmozási kiadások</b>				<b>IV. Felhalmozási bevételek</b>			
6. Beruházások		200 000		13. Felhalmozási célú támogatások államháztartáson belülről			0
7. Felújítások				14. Felhalmozási bevételek			0
8. Egyéb felhalmozási célú kiadások				15. Felhalmozási célú átvett pénzeszközök			113 345
<b>B. Felhalmozási kiadások összesen (6+...+8)</b>	<b>0</b>	<b>200 000</b>	<b>0</b>	<b>B1. Felhalmozási bevételek összesen: (13+...+15)</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>113 345</b>
<b>KÖLTSÉGVETÉSI KIADÁSOK ÖSSZESEN (A+B)</b>	<b>2 168 544</b>	<b>4 700 000</b>	<b>4 600 000</b>	<b>KÖLTSÉGVETÉSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN (A1+B1)</b>	<b>1 436 705</b>	<b>3 200 000</b>	<b>3 313 345</b>
				<i>bevételek egyenleg</i>	-731 839	-1 500 000	-1 286 655
<b>C. FINANSZÍROZÁSI MÉRLEGE</b>							
V. Finanszírozási kiadás				VI. Finanszírozási bevétel	731 839	1 500 000	1 400 000
C. Finanszírozási kiadások összesen (V.)	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	C1. Finanszírozási bevételek összesen (VI.)	<b>731 839</b>	<b>1 500 000</b>	<b>1 400 000</b>
<b>KIADÁSOK ÖSSZESEN (A+B+C)</b>	<b>2 168 544</b>	<b>4 700 000</b>	<b>4 600 000</b>	<b>BEVÉTELEK ÖSSZESEN (A1+B1+C1)</b>	<b>2 168 544</b>	<b>4 700 000</b>	<b>4 713 345</b>

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat  
Áht. 29/A. § a) pontja szerinti kimutatása

3. sz. tájékoztató kimutatás a .../2024. sz. előterjesztéshez

Ft

ssz.	Megnevezés	2024	2025	2026	2027
1.	Osztalék, koncessziós díj és hozambevétel	100	100	100	100
2.	Tárgyi eszköz és immateriális javak, részvény, részesedés, vállalat értékesítéséből vagy privatizációjából származó bevétel	0	0	0	0
	<b>Bevételek összesen</b>	<b>100</b>	<b>100</b>	<b>100</b>	<b>100</b>

1. sz. előterjesztés

Melléklet

## **8. Napirendi pont**

**Javaslat taxi szállítás költségeinek meghatározására**

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renáta (írásbeli előterjesztés)

**Nagyné Trzcinska Renáta elnök**

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 3 képviselő 3 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 10/2024.(I.24.) számú határozatát:

### **Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 10/2024.(I.24.) számú határozata:**

**A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy**

- 1. 2024. február 1. napjától - 2024. március 15. napjáig a nemzetiségi önkormányzat irodájában tartott összejövetelekre, rendezvényekre, szolgáltatásokra 20.000 Ft taxi szállítási költségkeretet vesz igénybe.**
- 2. az 1. pontban foglaltakra a 2024. évi központi működési támogatás terhére előzetes kötelezettséget vállal.**
- 3. felkéri az elnököt, hogy a 2024. évi költségvetés tervezésénél az 1-2. pontban foglaltakat vegye figyelembe.**

**Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök**

**Határidő: 2024. március 15.**

3-as előterjesztés

melléklet

## 5. Napirendi pont

### Javaslat telefonköltségek meghatározására

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renáta (írásbeli előterjesztés)

#### **Nagyné Trzcinska Renáta elnök**

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 3 képviselő 3 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 7/2024.(I.24.) számú határozatát:

#### **Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 7/2024.(I.24.) számú határozata:**

##### **A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy**

- 1. a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat ügyeinek intézése céljából, a Nagyné Trzcinska Renata elnök használatába adott, Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal tulajdonában álló mobiltelefon, és SIM kártya használatából eredő, távközlési és mobil online szolgáltatások (internet adatforgalom) esetén havi bruttó 5.000 Ft erejéig a használót mentesíti a díjak megfizetése alól, 2024. január 1. napjától – 2024. február 29. napjáig tartandó időszakra, A mobiltelefonon történő beszélgetések kifizetése átutalással, számla ellenében történik. A költségek viselője a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat. Az e határozati pontban foglalt költségkereten felüli összeget az elnök köteles megtéríteni Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal részére.**
- 2. a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat ügyeinek intézésének céljából, Berkeczné Juszkievicz Romana elnök-helyettes használatába adott, Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal tulajdonában álló mobiltelefon, és SIM kártya használatából eredő, távközlési és mobil online szolgáltatások (internet adatforgalom) esetén havi bruttó 4.000 Ft erejéig a használót mentesíti a díjak megfizetése alól, 2024. január 1. napjától – 2024. február 29. napjáig tartandó időszakra. A mobiltelefonon történő beszélgetések kifizetése átutalással, számla ellenében történik. A költségek viselője a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat. Az e határozati pontban foglalt költségkereten felüli összeget az elnök-helyettes köteles megtéríteni Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal részére.**
- 3. a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat ügyeinek intézésének céljából, Sziva Wanda képviselő használatába adott, Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal tulajdonában álló mobiltelefon, és SIM kártya használatából eredő, távközlési és mobil online szolgáltatások (internet adatforgalom) esetén havi bruttó 4.000 Ft erejéig a használót mentesíti a díjak megfizetése alól, 2024. január 1. napjától – 2024.február 29. napjáig tartandó időszakra. A mobiltelefonon történő beszélgetések kifizetése átutalással, számla ellenében történik. A költségek viselője a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat. Az e határozati pontban foglalt költségkereten felüli összeget**

- a képviselő köteles megtéríteni Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal részére.
4. a telefonköltségek tekintetében a telefonszámlákban a mangáncélú beszélgetések részletezése hiányzik, ezért a magán- és az önkormányzat érdekében felmerülő telefonköltségek nem határozhatók meg. Erre tekintettel vállalja a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat a számla érték 20%-a után a jogszabályban előírt járulékok megfizetését
  5. az 1.-4. pontban foglaltakra, összesen bruttó 40.000 Ft-ra a 2024. évi költségvetés terhére előzetes kötelezettséget vállal, melynek fedezetéül a 2024. évi működési központi költségvetési támogatást jelöli meg.
  6. felkéri az elnököt, hogy a 2024. évi költségvetés tervezésénél az 1.-4. pontban foglaltakat vegye figyelembe.

**Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök**

**Határidő: 2024. február 29.**

Iktatószám: HENTI/149/2023

Azonosító: NEMZ-MŰK-23-0138

6. sz. előzetes  
1. melléklet

Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal

### TÁMOGATÓI OKIRAT

JÓZSEFVÁROSI POLGÁRMESTERI HIVATAL

1-2023-1-164

A Miniszterelnökség kezelő szerveként eljáró Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt. Budapest, Gellérthegy utca 30-32., adószáma: 23300576-2-41, vezérigazgató, mint támogató (a továbbiakban: Támogató),

Évesített: 2023 FEBR 02.	Szám: 02-126-12023
Melkötés: Alapkezelő Zrt.	Székhelye: 1023 Kormány:
Képviselet: Erdélyi Róbert Zoltán	

a(z)

Név:	JÓZSEFVÁROSI LENGYEL ÖNKORMÁNYZAT
Székhely cím:	1082 Budapest, Baross utca 63-67.
Adószám:	16926192-1-42
Képviselő neve:	Nagyné Trzcinska Renáta
Törzskönyvi azonosító szám (PIR):	679198
KSH statisztikai számjel:	2104077

, mint kedvezményezett (a továbbiakban: Kedvezményezett) részére támogatást nyújt az alábbiak szerint:

#### Preambulum

Támogató Magyarország 2023. évi központi költségvetéséről szóló 2022. évi XXV. törvény (a továbbiakban: Kvtv.) 10. melléklete (a továbbiakban: Melléklet) alapján a támogatói okiratban meghatározott feltételek mellett vissza nem térítendő támogatást nyújt az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvényben (a továbbiakban: Áht.), az államháztartásról szóló törvény végrehajtásáról szóló 368/2011. (XII. 31.) Korm. rendeletben (a továbbiakban: Ávr.), valamint a jelen támogatói okiratban meghatározottak szerint.

#### 1. A támogatás célja, összege, adatai

- 1.1. Támogató a Kedvezményezett részére a jelen támogatói okiratban részletezettek szerint **1 040 000,- Ft**, azaz **egymilliónegyvenezer forint** vissza nem térítendő, a Melléklet II.1. pontja szerinti támogatást (a továbbiakban: támogatás) nyújt a - a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény (a továbbiakban: Njtv.) 80. §-a és 159. § (3) bekezdése szerint a helyi önkormányzat által biztosított feltételeket meghaladó további - működéshez és a Melléklet szerinti nemzetiségi feladatok ellátásához kapcsolódó költségek támogatása (a továbbiakban: támogatott tevékenység) céljából.
- 1.2. A támogatás kormányzati funkció szerinti besorolása: 084020
- 1.3. A támogatás forrása: a Kvtv. 1. melléklet, XI. Miniszterelnökség fejezet, 32. Központi kezelésű előirányzatok cím, 4. Települési és területi nemzetiségi önkormányzatok támogatása alcím.
- 1.4. A támogatás forrásának ÁHT azonosító száma: 285012

#### 2. A támogatási jogviszony létrejötte

A támogatási jogviszony a támogatói okirat közlésével jön létre. A támogatói okirat a Támogató honlapján történő közzététellel közzétételnek tekintendő.



### 3. A támogatás rendelkezésre bocsátása

A támogatást a Magyar Államkincstár támogatási előlegként, két egyenlő részletben (2023. január 31-ig és 2023. június 30-ig) folyósítja a Kedvezményezett fizetési számlájára.

### 4. A támogatott tevékenység időtartama

A támogatás felhasználásának

kezdő időpontja:	2023. január 1.
véghatárideje:	2023. december 31.

(a továbbiakban: megvalósítási időszak)

### 5. A támogatás felhasználásának szabályai

- 5.1. A Kedvezményezett a támogatást kizárólag a helyi nemzetiségi önkormányzatok tevékenységével közvetlenül összefüggő – az Njtv. 80. §-a és 159. § (3) bekezdése szerint a helyi önkormányzat által biztosított feltételeket meghaladó további – működési és a Kvtv. 10. melléklet II. Támogatások megállapításának, felhasználásának és elszámolásának szabályai 2.1.1.2. A települési és területi nemzetiségi önkormányzatok feladatalapú támogatása jogcímrre vonatkozó szabályok 2.4.2. pontja szerinti nemzetiségi feladatok ellátását biztosító működési és felhalmozási jellegű kiadásokra használhatja fel.
- 5.2. A támogatás szempontjából kizárólag az „Országos és helyi nemzetiségi önkormányzatok igazgatási tevékenysége”, a „Nemzetiségi közfeladatok ellátása és támogatása”, „Nemzetiségi médiatartalom-szolgáltatás és támogatása”, „Közművelődés - közösségi és társadalmi részvétel fejlesztése”, „Közművelődés - hagyományos közösségi kulturális értékek gondozása” és az oktatással összefüggő kormányzati funkciók elszámolt kiadások vehetők figyelembe.
- 5.3. A Kedvezményezettet a támogatási cél tekintetében adólevonási jog nem illeti meg, és az adóterhet másra nem háríthatja át.
- 5.4. A Kedvezményezett kizárólag a megvalósítási időszak alatt felmerült költségeket számolhatja el.
- 5.5. A Kedvezményezett a támogatott tevékenység megvalósításába a Támogató előzetes, írásbeli tájékoztatása esetén teljesítési közreműködőt vonhat be. A Kedvezményezett és a teljesítési közreműködő feladatainak megosztását külön megállapodásban rendezik, amelyet a Kedvezményezett a beszámoló részeként köteles bemutatni a Támogatónak. Kedvezményezett az igénybevett teljesítési közreműködő magatartásáért úgy felel, mintha maga járt volna el. A támogatás terhére a Kedvezményezett és a teljesítési közreműködő nevére és címére szóló, a támogatás céljával összefüggő számviteli bizonylatok alapján teljesíthetők kifizetések.

### 6. A támogatás elszámolása, felhasználásának ellenőrzése

- 6.1. A Kedvezményezettet az igénybe vett támogatásra vonatkozóan utólagos beszámolási kötelezettség terheli a Támogató honlapján közzétett Útmutató és a támogatói okiratban előírtak szerint.
- 6.2. A Kedvezményezett a támogatásról, annak felhasználását követő 45 napon belül, de legkésőbb 2024. március 15-ig köteles szakmai és pénzügyi beszámolót (a továbbiakban együtt: beszámoló) készíteni és azt a Támogató részére benyújtani. Amennyiben a Kedvezményezett a támogatás felhasználásának véghatáridejét megelőzően megszűnik, úgy a Kedvezményezett köteles a megszűnését követő 30 napon belül a beszámolót a Támogató részére benyújtani.

- 6.3. A Kedvezményezett köteles a támogatási összeget elkülönítetten kezelni és a támogatási összeg felhasználására nézve elkülönített számviteli nyilvántartást vezetni, illetőleg a felhasználást dokumentáló számlákat, bizonylatokat, szerződéseket, egyéb okiratokat a Támogató vagy egyéb ellenőrzésre jogosult szervek által ellenőrizhető módon kezelni és nyilvántartani.
- 6.4. Az eredeti számviteli bizonylatokon szöveges formában fel kell tüntetni a támogatói okirat azonosítószámát, valamint az elszámolni kívánt összeget, azaz a „..... Ft az ..... számú támogatói okirat terhére elszámolva” szövegrészletet (záradékolás). A Támogató a támogatott tevékenység megvalósításához kapcsolódó költségeket igazoló számviteli bizonylatok ellenőrzését a mindenkor hatályos Ávr. vonatkozó előírásai szerint végzi. A be nem nyújtandó bizonylatok és azok záradékolása helyszíni ellenőrzés során kerülhetnek ellenőrzésre.
- 6.5. A Támogató a beszámoló elfogadásáról a honlapján történő közzététellel értesíti a Kedvezményezettet. A beszámoló elutasításáról és az esetleg jogosulatlanul igénybe vett támogatás visszafizetésének kötelezettségéről a Támogató írásban értesíti a Kedvezményezettet. Ha a Kedvezményezett a beszámolásra vonatkozó kötelezettségét határidőre nem teljesíti, vagy a határidőben benyújtott beszámoló tartalma nem megfelelő, a Támogató 20 napos határidő megjelölésével írásban felszólítja a Kedvezményezettet a beszámoló benyújtására, a hiánypótlására, vagy a beszámoló egyéb módon történő korrekciójára.
- 6.6. A támogatás felhasználását a Támogató, valamint a jogszabályban meghatározott szervek ellenőrizhetik. Az ellenőrzések lefolytatására a támogatás igénybevétele alatt, a támogatott tevékenység befejezésekor, illetve lezárásakor, valamint a beszámoló elfogadását követő öt évig kerülhet sor.
- 6.7. A Kedvezményezett köteles a támogatás lebonyolításában részt vevő és a támogatás felhasználását ellenőrző szervezetekkel együttműködni, azok képviselőit ellenőrzési munkájukban a megfelelő dokumentumok, számlák, számviteli bizonylatok rendelkezésre bocsátásával, valamint a fizikai teljesítés vizsgálatában a helyszínen is segíteni.
- 6.8. A támogatással érintett, beruházással létrehozott, felújított vagyon a megvalósítási időszak záró dátumától számított öt éven belül (fenntartási időszak), a támogatásból beszerzett tárgyi eszköz három éven belül (fenntartási időszak), kizárólag a Támogató előzetes jóváhagyásával (és a Támogató döntése alapján a foglalkoztatási, a szolgáltatási és az egyéb kötelezettségek átvállalásával, átruházásával) idegeníthető el, terhelhető meg, adható bérbe, vagy más használatába, vagy hasznosítható más módon.
- 6.9. A Kedvezményezett köteles a támogatással kapcsolatos valamennyi dokumentumot a beszámoló Támogató általi jóváhagyásától számított legalább tíz évig megőrizni.

## **7. A támogatás visszavonása, a támogatás visszafizetése**

- 7.1. Ha a támogatott tevékenység összköltsége a tervezetthez képest csökken, a Kedvezményezett adataiban, vagy a támogatás egyéb - a jogszabályban, támogatói okiratban rögzített - feltételeiben változás következik be, a Kedvezményezett a tudomására jutástól számított nyolc napon belül köteles azt írásban bejelenteni a Támogatónak.
- 7.2. Ha a Támogató a Kedvezményezett bejelentése útján vagy egyébként tudomást szerez a 7.1. pontban vagy az Ávr. 96 §-ában meghatározott körülmények bekövetkezéséről, a tudomásszerzést követő harminc napon belül intézkedik az általa nyilvántartott adatok megváltoztatása, a támogatás feltételeinek módosítása, illetve jogszabályban meghatározott esetekben a támogatói okirat visszavonása iránt.


- 7.3. Ha a Kedvezményezett olyan nyilatkozatot tesz, vagy a Támogató olyan körülményről szerez tudomást, amely a támogatás visszavonását megalapozza, a Támogató felfüggeszti a támogatás folyósítását, és erről a Kedvezményezettet írásban haladéktalanul tájékoztatja.
- 7.4. Ha a Támogató a támogatást visszavonja, a Kedvezményezett az addig részére folyósított támogatás - az Ávr. 98. §-a szerinti ügyleti és késedelmi kamattal növelt összegét - köteles a Támogató által meghatározott (10032000-01458310 számú *Kincstár Települési és területi nemzetiségi önkormányzatok támogatása számlamegnevezésű*) számlára az okiratszám és az ÁHT azonosító megjelölésével 15 napon belül visszafizetni.
- 7.5. A Támogató a jelen támogatói okirat visszavonása nélkül is elrendelheti a támogatás részleges – a jogszabálysértéssel, illetve a nem rendeltetésszerű vagy okirattal felhasználással arányos mértékű – visszafizetését. Ilyen esetben a Kedvezményezett a jogosulatlanul igénybe vett támogatás összegét köteles visszafizetni a Támogató által kibocsátott rendelkező nyilatkozat kézhezvételétől számított 15 napon belül a 7.4. pont szerinti számlára, az okiratszám és az ÁHT azonosító megjelölésével, az Ávr. 98. §-a szerinti ügyleti és késedelmi kamattal.
- 7.6. A támogatásból fel nem használt összeget, valamint ha a támogatás felhasználása során a fizetendő adójából rá áthárított vagy az általa megállapított adót levonta, vagy a keletkező adóterhet másra áthárította, a levonásba helyezett vagy áthárított és a Támogató által is támogatott általános forgalmi adó összegének megfelelő támogatást a Kedvezményezett köteles a 7.4. pont szerinti számlára, az okiratszám és az ÁHT azonosító megjelölésével 15 napon belül visszafizetni.

## 8. Záró rendelkezések

- 8.1. A Kedvezményezett tudomásul veszi, hogy a támogatással, annak felhasználásával kapcsolatos adatok az Áht. alapján közérdekű adatnak vagy közérdekből nyilvános adatnak minősülnek. A Kedvezményezett köteles az erre irányuló adatigénylésre a támogatási jogviszonyra vonatkozó közérdekű adatról és közérdekből nyilvános adatról az adatigénylő részére tájékoztatást adni.
- 8.2. A Támogató és a Kedvezményezett a jelen támogatói okiratból eredő esetleges jogvitáikat elsősorban tárgyalásos úton kötelesek rendezni.
- 8.3. A jelen támogatói okiratban nem vagy nem kellő részletességgel szabályozott kérdések tekintetében a magyar jog szabályai – így különösen a Kvtv., az Áht. és az Ávr. rendelkezései – valamint az Útmutatóban foglaltak az irányadók.

A jelen támogatói okirat egy eredeti példányban készült, mely a Támogatót illeti meg.

Budapest, 2023. január 25.

  
Erdélyi Rudolf Zsolt  
vezérigazgató  
Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt.  
Támogató

Pénzügyileg ellenjegyeztem:  
Budapest, 2023. január 25.

  
Nagy Zoltán  
gazdasági igazgató

Kárpáti Árpád  
Hazai egyházi és nemzetiségi  
támogatások igazgatója  
BETHLEN GÁBOR ALAPKEZELŐ ZRT.

G. sz. előzetes adóbevallás

2. melléklet PÉNZÜGYI ÖSSZEÍRŐ  
2023. évi működési támogatás elszámolásához

Kedvezményezett neve:		Jószékvárosi Lengyel Önkormányzat
Székhely címe:		1082 Budapest, Baross u. 63. 67.
Tervezési költségvetés megnevezése:		Nagyné Trizinska Renata
A megítélt támogatás összege (Ft):		1 040 000 Ft
Felhasznált támogatás összege (Ft):		1 040 000 Ft
Fel nem használt támogatás összege (Ft):		0 Ft

Sor-szám	A bizonylat sorszáma	A bizonylat típusa*	A bizonylat kiállítójának neve	A bizonylat kiállítójának adóazonosító azonosítója	A bizonylat kiállításának kelte	A bizonylaton feltüntetett teljesítés időpontja	A gazdasági esemény rövid leírása (például: vonatkozó határozat száma)	A bizonylat nettó összege (Ft)	A bizonylat bruttó összege (Ft)	A bizonylat összegéből a támogatás céljára elszámolt összeg (Ft)	A pénzügyi teljesítés (kifizetés) időpontja
1.	010/2023	bankszámlakivonat	OTP Bank Nyrt.	10537914-4-44	2023.03.31	2023.03.31	29/2023. (III.08.) határozat forrási költség	4 860	4 860	4 860	2023.03.31
2.	SBAEAS7180/20	számla	Matei István	406145421-1-43	2023.02.27	2023.02.27	14/2023. (I.31.) határozat taxi költség	4 340	4 340	4 340	2023.03.20
3.	FF-2020-159	számla	Fodor Ferenc	56743355-1-42	2023.02.16	2023.02.16	14/2023. (I.31.) határozat taxi költség	4 320	4 320	4 320	2023.03.20
4.	KS-5080015-2023/38	számla	Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal	15508009-2-42	2023.02.07	2023.02.17	17/2023. (I.31.) határozat 36/2022. (III.09.) határozat 13/2023. (I.27.) határozat mobiltelefon költség	8 744	10 269	3 485	2023.03.08
5.	RB-2023-24	számla	Rácz Balázs kávédoboz	197404-1-43	2023.03.17	2023.03.17	14/2023. (I.31.) határozat taxi költség	4 820	4 820	4 820	2023.04.05
6.	KS-5080015-2023/158	számla	Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal	15508009-2-42	2023.03.23	2023.04.03	17/2023. (I.31.) határozat mobiltelefon költség	8 292	10 531	10 531	2023.05.15
7.	KS-5080015-2023/162	számla	Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal	15508009-2-42	2023.03.23	2023.04.02	17/2023. (I.31.) határozat mobiltelefon költség	8 054	10 228	10 228	2023.05.15
8.	E-BA-2023-3	számla	Bőr Attila	57170044-1-41	2023.04.04	2023.04.04	14/2023. (I.31.) határozat és 32/2023. (III.08.) határozat taxi költség	4 620	4 620	4 620	2023.04.05
9.	WRCEA2407161	számla	Fixed Price Transfer Hungary Kft.	16926192-1-42	2023.04.28	2023.04.28	14/2023. (I.31.) határozat és 32/2023. (III.08.) határozat taxi költség	4 220	5 360	5 360	2023.05.31
10.	I-4389893	számla	Fővárosi Szabó Ervin Könyvtár	15490766-2-42	2023.05.08	2023.05.08	42/2023. (IV.12.) határozat, 59/2023. (V.17.) határozat taxi költség	17 244	21 900	21 900	2023.05.31
11.	A103/132910	számla	Auchan Mán-áruszáll. Kft.	13338037-2-44	2023.03.29	2023.03.29	43/2023. (IV.12.) határozat élelmiszer	39 569	48 404	48 404	2023.05.15
12.	66781/2023/2	számfeljelölő	Jószékvárosi Lengyel Önkormányzat	16926192-1-42	2023.05.15	2023.04.30	36/2023. (III.08.) határozat Nagyné Trizinska Renata	51 900	60 000	1 900	2023.05.17
13.	56636/1/2023	számfeljelölő	Jószékvárosi Lengyel Önkormányzat	16926192-1-42	2023.05.15	2023.04.30	36/2023. (III.08.) határozat Berkecné Juszkievics Romana	17 300	20 000	17 300	2023.05.17
14.	66637/2/2023	számfeljelölő	Jószékvárosi Lengyel Önkormányzat	16926192-1-42	2023.05.15	2023.04.30	36/2023. (III.08.) határozat Siva Wanda	15 570	18 000	15 570	2023.05.17
15.	020/2023	bankszámlakivonat	OTP Bank Nyrt.	10537914-4-44	2023.06.30	2023.06.30	29/2023. (III.08.) határozat forrási költség	2 772	2 772	2 772	2023.06.30
16.	66118/2023/2	havi bevallás a kifizetésekkel, juttatásokkal összefüggő adóról, járulékokról és egyéb adóterhekről	Nemzeti Adó- és Vámhivatal	15789934-2-51	2023.05.31	2023.05.31	SZJA előleg tisztelendőknél 04.havi	13 000	13 000	13 000	2023.06.24
17.	SBAEAS714779	számla	Lukács Péter	63848916-1-43	2023.05.25	2023.05.25	14/2023. (I.31.) határozat, 32/2023. (III.08.) határozat, 41/2023. (IV.12.) határozat taxi költség	4 840	4 840	4 840	2023.06.26
18.	AD3600546/0151/00001	számla	Városház-Centrál Ker. Kft.	14123472-2-42	2023.05.24	2023.05.24	43/2023. (IV.12.) határozat élelmiszer	4 279	4 279	15	2023.06.19
19.	66636/1/2023	számfeljelölő	Jószékvárosi Lengyel Önkormányzat	16926192-1-42	2023.06.21	2023.05.31	36/2023. (III.08.) határozat Berkecné Juszkievics Romana	17 300	20 000	17 300	2023.07.11
20.	66637/2/2023	számfeljelölő	Jószékvárosi Lengyel Önkormányzat	16926192-1-42	2023.06.21	2023.05.31	36/2023. (III.08.) határozat Siva Wanda	15 570	18 000	15 570	2023.07.11
21.	66636/1/2023	számfeljelölő	Jószékvárosi Lengyel Önkormányzat	16926192-1-42	2023.07.05	2023.06.30	36/2023. (III.08.) határozat Berkecné Juszkievics Romana	17 300	20 000	17 300	2023.07.12
22.	66781/2023/2	számfeljelölő	Jószékvárosi Lengyel Önkormányzat	16926192-1-42	2023.06.21	2023.05.31	36/2023. (III.08.) határozat Nagyné Trizinska Renata	51 900	60 000	51 900	2023.07.12
23.	66637/2/2023	számfeljelölő	Jószékvárosi Lengyel Önkormányzat	16926192-1-42	2023.07.05	2023.06.30	36/2023. (III.08.) határozat Siva Wanda	15 570	18 000	15 570	2023.07.17

24.	66781/2023/2	számfeljelölés	Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat	16926192-1-42	2023.07.12	2023.07.07	2023.06.30-36/2023.(III.08.) határozat Nagyné Trzcinška Renata	51 900	60 000	51 900	2023.07.19
25.	11/07/2023	számla	Ogród Japansói	889-127-09-96	2023.07.07	2023.07.07	43/2023.(IV.12.) határozat belső ügyek	51 870	51 870	51 870	2023.07.19
26.	2/07/2023	számla	Csodok Uyozyrnikowy Maria-Renata Gryglak, Urszula Gluchowska S.C.	8031854097	2023.07.07	2023.07.07	63/2023.(VI.13.) határozat szállás	139 579	139 579	139 579	2023.07.19
27.	4230074	számla	Plovnar Broumov s.r.o.	25272632	2023.07.07	2023.07.07	2023.07.07 63/2023.(VI.13.) határozat belső ügyek	81 695	81 695	81 695	2023.07.19
28.	F/11/07/2023/K	számla	Muzeum Państwowa	883-000-56-57	2023.07.06	2023.07.06	2023.07.06 63/2023.(VI.13.) határozat belső ügyek	3 244	3 244	3 244	2023.07.19
29.	F/11/07/2023/K	számla	Muzeum Państwowa	883-000-56-57	2023.07.06	2023.07.06	2023.07.06 63/2023.(VI.13.) határozat belső ügyek	1	1	1	2023.07.19
30.	900001-2023	számla	Janusz Cioeli SP. Z.O.O.	885-16-37-256	2023.07.07	2023.07.07	2023.07.07 63/2023.(VI.13.) határozat belső ügyek	12 968	12 968	12 968	2023.07.19
31.	800001-2023	számla	Janusz Cioeli SP. Z.O.O.	885-16-37-256	2023.07.07	2023.07.07	2023.07.07 63/2023.(VI.13.) határozat belső ügyek	2	2	2	2023.07.19
32.	F/10/07/023/K	számla	Muzeum Państwowa	883-000-56-57	2023.07.06	2023.07.06	2023.07.06 63/2023.(VI.13.) határozat belső ügyek	55 143	55 143	55 143	2023.07.19
33.	F/10/07/023/K	számla	Muzeum Państwowa	883-000-56-57	2023.07.06	2023.07.06	2023.07.06 63/2023.(VI.13.) határozat belső ügyek	2	2	2	2023.07.19
34.	0083/04/23/FVS	számla	Artykuły Propagandowe Liliana Niewiadomska Renata Stasio	527-285-29-64	2023.04.17	2023.04.17	43/2023.(IV.12.) határozat szalagok	8 859	8 859	8 859	2023.08.21
35.	0083/04/23/FVS	számla	Artykuły Propagandowe Liliana Niewiadomska Renata Stasio	527-285-29-64	2023.04.17	2023.04.17	43/2023.(IV.12.) határozat szalagok	1	1	1	2023.08.21
36.	RGLBK-2023-23	számla	BOGLARKA 2023 Rt.	21497805-2-43	2023.06.25	2023.06.25	43/2023.(IV.12.) határozat virág	6 700	6 700	6 700	2023.08.21
37.	66636/1/2023	számfeljelölés	Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat	16926192-1-42	2023.08.07	2023.08.07	36/2023.(III.08.) határozat Berkuczné Juszkiewicz Romana	17 300	20 000	17 300	2023.08.16
38.	66781/2023/2	számfeljelölés	Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat	16926192-1-42	2023.08.07	2023.08.07	36/2023.(III.08.) határozat Nagyné Trzcinška Renata	51 900	60 000	51 900	2023.08.16
39.	66637/2/2023	számfeljelölés	Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat	16926192-1-42	2023.08.07	2023.08.07	36/2023.(III.08.) határozat Sziva Wanda	15 570	18 000	15 570	2023.08.16
40.	5BAEA5743930	számla	Kia Roland e.v.	56657636-1-43	2023.07.05	2023.07.05	14/2023.(I.31.) határozat Bianka Kócski	5 520	5 520	5 520	2023.08.21
41.	WSCEA548808	számla	Kozma Béla e.v.	66473596-1-43	2023.07.08	2023.07.08	14/2023.(I.31.) határozat határozat, 41/2023.(IV.12.) határozat taxi költség	5 860	5 860	5 860	2023.08.21
42.	68118/2023/2	havi bevallás a kifizetésekkel, juttatásokkal összefüggő adóról, járulékokról és egyéb adóterhekkel	Nemzeti Adó- és Vámhivatal	15789934-2-51	2023.07.31	2023.07.31	36/2023.(III.08.) határozat SZJA előleg tiszteletdíjnak 06.havi	13 000	13 000	13 000	2023.08.17
43.	68118/2023/2	havi bevallás a kifizetésekkel, juttatásokkal összefüggő adóról, járulékokról és egyéb adóterhekkel	Nemzeti Adó- és Vámhivatal	15789934-2-51	2023.06.30	2023.06.30	36/2023.(III.08.) határozat SZJA előleg tiszteletdíjnak 05.havi	13 000	13 000	13 000	2023.08.21
44.	68118/2023/2	havi bevallás a kifizetésekkel, juttatásokkal összefüggő adóról, járulékokról és egyéb adóterhekkel	Nemzeti Adó- és Vámhivatal	15789934-2-51	2023.08.31	2023.08.31	36/2023.(III.08.) határozat SZJA előleg tiszteletdíjnak 07.havi	13 000	13 000	13 000	2023.09.29
45.	092/2023	bankszámlakivonat	OTP Bank Nyrt.	10537914-4-44	2023.09.29	2023.09.29	2023.09.29/2023.(III.08.) határozat nemzeti költségvetés	6 706	6 706	6 706	2023.09.29
46.	WSCSA6983857 J9423	számla	Jurtka Virág kereskedelmi Kft.	12389171-1-42	2023.08.24	2023.08.24	2023.08.24/2023.(IV.12.) határozat koszorú	13 000	13 000	13 000	2023.10.04
47.	A8DE-2023-1	számla	Fullár Kereskedelmi és Szolgáltató Bt.	23472437-2-42	2023.05.31	2023.05.31	43/2023.(IV.12.) határozat fodanzer	830	830	830	2023.10.04
48.	0140024/2661/0006 SBAEA5664888	számla	Mailart Posta Zrt.	28561570-1-43	2023.07.31	2023.07.31	43/2023.(IV.12.) határozat tolmácsolás	25 000	25 000	25 000	2023.10.04
49.	23/03680	számla	Bethlen Gábor Alapkezelő Közházmű Nonprofit Zrt.	23300376-2-41	2023.10.12	2023.10.12	76/2023.(IX.27.) határozat internetes támogatáskezelő rendszer használati díja NKUL-KP	4 000	4 000	4 000	2023.10.10
50.	23/03683	számla	Bethlen Gábor Alapkezelő Közházmű Nonprofit Zrt.	23300376-2-41	2023.10.12	2023.10.12	76/2023.(IX.27.) határozat internetes támogatáskezelő rendszer használati díja NKUL-KP	4 000	4 000	4 000	2023.10.10
51.	0E-2023-19	számla	OliverErnst	69534205-1-43	2023.08.16	2023.08.16	14/2023.(I.31.) határozat határozat, 41/2023.(IV.12.) határozat taxi költség	4 780	4 780	4 780	2023.10.18
52.	T7BEA5741665	számla	Csapanszky István	40072621-1-43	2023.10.11	2023.10.11	14/2023.(I.31.) határozat határozat, 41/2023.(IV.12.) határozat taxi költség	6 200	6 200	6 200	2023.11.22
53.	B25/2023/002069	számla	Dr. Balogh Zsigmond Közgazdász Irodája	2759664-1-43	2023.11.15	2023.11.15	10/2023.(XI.22.) határozat hitelesítéskel aláírási költség	1 850	1 850	1 850	2023.12.13
54.	WRCEA232653	számla	Salemón Átilia	60525310-1-42	2023.11.08	2023.11.08	14/2023.(I.31.) határozat határozat, 41/2023.(IV.12.) határozat taxi költség	5 200	5 200	5 200	2023.12.18
55.	SBAEA7139503	számla	Lukács Péter	63848816-1-43	2023.12.06	2023.12.06	14/2023.(I.31.) határozat határozat, 41/2023.(IV.12.) határozat taxi költség	5 000	5 000	5 000	2023.12.18

58.	0256/10/23/FVS	számla	Artykuly Propagandowa Uliana	2023.10.26	2023.10.26	2023.10.26	87/2023. (X.12.) határozat Irodaszer és eszközök	20 242	20 242	20 240	2023.12.18
59.	2023/81/17839	számla	Niewiadomska Renata Stosio	2023.11.22	2023.11.22	32 890	2023.11.22	32 890	41 770	41 770	2023.12.18
60.	A23402938/0702/00003	számla	KeS Trade Ipari Kereskedelmi és Szolgáltató Kft.	2023.11.24	2023.11.24	19 729	2023.11.24	19 729	25 056	25 055	2023.12.18
61.	A03600546/0038/00005	számla	Városház - Centrál Kereskedelmi Kft.	2023.11.27	2023.11.27	6 189	2023.11.27	6 189	7 860	1 075	2023.12.18
62.	KS-5080015-2023/423	számla	Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal	2023.11.21	2023.11.21	9 347	2023.09.09	17/2023. (I.31.) határozat mobiltelefon költség	11 871	11 871	2023.12.18
63.	KS-5080015-2023/468	számla	Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal	2023.11.28	2023.11.28	8 453	2023.12.08	17/2023. (I.31.) határozat mobiltelefon költség	10 735	10 735	2023.12.18
64.	KS-5080015-2023/187	számla	Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal	2023.04.24	2023.04.24	8 373	2023.05.04	17/2023. (I.31.) határozat mobiltelefon költség	10 634	10 634	2023.12.18
65.	KS-5080015-2023/420	számla	Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal	2023.11.21	2023.11.21	9 752	2023.08.10	17/2023. (I.31.) határozat mobiltelefon költség	12 385	12 385	2023.12.18
66.	KS-5080015-2023/404	számla	Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal	2023.11.17	2023.11.17	8 416	2023.10.10	17/2023. (I.31.) határozat mobiltelefon költség	10 688	10 688	2023.12.18
67.	KS-5080015-2023/208	számla	Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal	2023.05.16	2023.05.16	8 035	2023.05.26	17/2023. (I.31.) határozat mobiltelefon költség	10 204	10 204	2023.12.18
68.	KS-5080015-2023/409	számla	Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal	2023.11.17	2023.11.17	9 312	2023.11.10	17/2023. (I.31.) határozat mobiltelefon költség	11 826	11 826	2023.12.18
69.	KS-5080015-2023/425	számla	Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal	2023.11.21	2023.11.21	8 605	2023.12.01	17/2023. (I.31.) határozat mobiltelefon költség	10 928	10 928	2023.12.18
70.	INPRS-2023-359	számla	Néprajzi Múzeum	2023.11.17	2023.11.17	10 630	2023.11.17	52/2023. (IV.27.) határozat és 90/2023. (X.12.) határozat belső önköltségek határozat élelmiszer	13 500	13 500	2023.12.13
71.	XSCFA6150739	számla	Hűtőház Kft.	2023.11.17	2023.11.17	3 622	2023.11.17	52/2023. (IV.27.) határozat és 90/2023. (X.12.) határozat élelmiszer	4 600	4 600	2023.12.13
72.	A03600546/0326/00002	számla	Városház - Centrál Kereskedelmi Kft.	2023.11.15	2023.11.15	14 037	2023.11.15	52/2023. (IV.27.) határozat és 90/2023. (X.12.) határozat élelmiszer	17 827	2 493	2023.12.13
73.	042/2023	bankzámlakivonat	OTP Bank Nyrt.	2023.12.29	2023.12.29	6 387	2023.12.29	79/2023. (III.08.) határozat forrásmű kiemelés	6 387	6 387	2023.12.29
								<b>1 147 899</b>	<b>1 266 562</b>	<b>1 040 000</b>	

\* Kiadást igazoló bizonylat típusa, különösen: számla, bérkifizetési összesítő, számlakivonat

Alulírott nyilatkozom, hogy a pénzügyi összesítőben feltüntetett költségek kifizetése előtt azok jogosságáról és összegszerűségéről előzetesen meggyőződtem; a pénzügyi összesítőben feltüntetett költségekhez tartozó megrendelés(ek)/szerződés(ek) az azonos joglatoknak megfelelően teljesült(ek); a támogatást a támogatási cél szerint, a támogatott tevékenységgel kapcsolatos kiadásokra, a támogatási okiratban megjelölt módon használtam fel; a pénzügyi összesítőben szereplő adatok helyességét, valóságát, valamint a pénzügyi és számviteli szabályok szerinti elszámolását igazolom; a beszámolóban elszámolt költségeket más elszámolásban - támogatás terhére elszámolt költségként - nem szerepeltettem; a beszámolóhoz benyújtott valamennyi bizonylat, egyéb dokumentum az eredetivel mindenben megegyező másolat; a pénzügyi összesítőben feltüntetett költségeket a támogatásztó számviteli bizonylatok maradványain, zárókövein, rendelkezésre állnak a Kedvezményezett vonatkozó szabályzataiban megjelölt bizonylat megőrzési helyen.

Kelt:

Kedvezményezett képviselőjének, vagy az általa meghatalmazott személy aláírása  
P. h.

Kérjük, ne felejtse el, hogy az Útmutatóban megadottak szerint az Alapkezelő Jelen Pénzügyi Összesítő alapján határozza meg, hogy mely számviteli bizonylatokat kéri be ellenőrzésre. A pénzügyi elszámolás papír alapú dokumentumait a Babliten Gábor Alapkezelő Zrt. Támogatáselszámolási és monitoring igazgatóság postacímére - alámílt küldeményként - kell benyújtani: 1253 Budapest Pf. 52.



Iktatószám: HENTI/149/1/2022

előtervezés 7/1. sz. melléklete  
Azonosító: NEMZ-FEL-22-0138

JÓZSEFVÁROSI POLGÁRMESTERI HIVATAL

## TÁMOGATÓI OKIRAT

2022 APR 06.  
1-2022/19925

A Miniszterelnökség-kezelő szerveként eljáró Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt. (székhelye: 1016 Budapest, Gellérthegy utca 30-32., adószáma: 23300576-2-41, képviseli: Erdélyi Rudolf Zoltán vezérigazgató), mint támogató (a továbbiakban: **Támogató**),

Erkezési dátum: 2022 APR 06.	Szám: 02/157-1/2022	
Melléklet: <input checked="" type="checkbox"/>	Ügyintéző: Wéber László	Előzmény: <input checked="" type="checkbox"/>

a(z)

Név:	JÓZSEFVÁROSI LENGYEL ÖNKORMÁNYZAT
Székhely cím:	1082 Budapest, Baross utca 63-67.
Adószám:	16926192-1-42
Képviselő neve:	Nagyné Trzcinska Renáta
Törzskönyvi azonosító szám (PIR):	679198
KSH statisztikai számjel:	2104077

, mint kedvezményezett (a továbbiakban: **Kedvezményezett**) részére támogatást nyújt az alábbiak szerint:

### Preambulum

A Támogató a Magyarország 2022. évi központi költségvetéséről szóló 2021. évi XC. törvény (a továbbiakban: Kvtv.) 10. melléklete (a továbbiakban: Melléklet) alapján a támogatói okiratban meghatározott feltételek mellett vissza nem térítendő támogatást nyújt az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvényben (a továbbiakban: Áht.), az államháztartásról szóló törvény végrehajtásáról szóló 368/2011. (XII. 31.) Korm. rendeletben (a továbbiakban: Ávr.), valamint a támogatói okiratban meghatározottak szerint.

### 1. A támogatás célja, összege, adatai

- 1.1. Támogató a Kedvezményezett részére a jelen támogatói okiratban részletezettek szerint **1 284 768,- Ft**, azaz **egymillió-kettőszáznyolcvannégyezer-hétszázhatvannyolc forint** vissza nem térítendő – a Melléklet II.2. pontja szerinti – feladatalapú támogatást (a továbbiakban: támogatás) nyújt a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvényben (a továbbiakban: Njtv.) meghatározott nemzetiségi feladatok ellátásához kapcsolódó költségek támogatása (a továbbiakban: támogatott tevékenység) céljából.
- 1.2. A támogatás kormányzati funkció szerinti besorolása: 084020
- 1.3. A támogatás forrása: a Kvtv. 1. melléklet, XI. Miniszterelnökség fejezet, 32. Központi kezelésű előirányzatok cím, 4. Települési és területi nemzetiségi önkormányzatok támogatása alcím.
- 1.4. A támogatás forrásának ÁHT azonosító száma: 285012

### 2. A támogatási jogviszony létrejötte

A támogatási jogviszony a jelen támogatói okirat közzétételével jön létre. A támogatói okirat a Támogató honlapján történő közzététellel közöltnek tekintendő.

### 3. A támogatás rendelkezésre bocsátása

A támogatást a Magyar Államkincstár támogatási előlegként, két egyenlő részletben (2022. április 30-ig és 2022. augusztus 15-ig) folyósítja a Kedvezményezett fizetési számlájára.

#### 4. A támogatott tevékenység időtartama

A támogatás felhasználásának

- kezdő időpontja: 2022. január 1.
- véghatárideje: 2023. december 31.

(a továbbiakban: megvalósítási időszak).

#### 5. A támogatás felhasználása

- 5.1. A Kedvezményezett a támogatást a Melléklet II.2. pontja szerinti nemzetiségi feladatok ellátásának finanszírozására használhatja fel. A támogatás szempontjából kizárólag a „Nemzetiségi közfeladatok ellátása és támogatása”, a „Nemzetiségi médiatartalom-szolgáltatás és támogatása”, a „Közművelődés – közösségi és társadalmi részvétel fejlesztése”, a „Közművelődés – hagyományos közösségi kulturális értékek gondozása” és az oktatással összefüggő kormányzati funkción elszámolt kiadások vehetők figyelembe.
- 5.2. A Kedvezményezett a támogatást működési célú és felhalmozási célú kiadásokra is felhasználhatja.
- 5.3. A Kedvezményezettet a támogatási cél tekintetében adólevonási jog nem illeti meg, és az adóterhet másra nem háríthatja át.
- 5.4. A Kedvezményezett kizárólag a megvalósítási időszak alatt felmerült költségeket számolhatja el.
- 5.5. A Kedvezményezett a támogatott tevékenység megvalósítása során a támogatás terhére a kétszázezer forint értékhatárt meghaladó értékű, áru beszerzésére vagy szolgáltatás megrendelésére irányuló szerződést kizárólag írásban köthet. E bekezdés alkalmazásában írásban kötött szerződésnek minősül az elküldött és visszaigazolt megrendelés is. Az írásbeli alak megsértésével kötött szerződés teljesítése érdekében történt kifizetés összege a támogatott tevékenység költségei között nem vehető figyelembe.
- 5.6. A Kedvezményezett a támogatott tevékenység megvalósításába a Támogató előzetes, írásbeli tájékoztatása esetén teljesítési közreműködőt vonhat be. A Kedvezményezett és a teljesítési közreműködő feladatainak megoszlását külön megállapodásban rendezik, amelyet a Kedvezményezett a beszámoló részeként köteles bemutatni a Támogónak. Kedvezményezett az igénybevett teljesítési közreműködő magatartásáért úgy felel, mintha maga járt volna el. A támogatás terhére a Kedvezményezett és a teljesítési közreműködő nevére és címére szóló, a támogatás céljával összefüggő számviteli bizonylatok alapján teljesíthetők kifizetések.

#### 6. A támogatás elszámolása, felhasználásának ellenőrzése

- 6.1. A Kedvezményezettet az igénybe vett támogatásra vonatkozóan utólagos beszámolási kötelezettség terheli a Támogató honlapján közzétett Útmutató és a támogatói okiratban előírtak szerint.
- 6.2. A Kedvezményezett a támogatásról, annak felhasználását követő negyvenöt napon belül, de legkésőbb **2024. március 15-ig** köteles szakmai és pénzügyi beszámolót (a továbbiakban együtt: beszámoló) készíteni és a Támogató részére benyújtani. Amennyiben a Kedvezményezett a támogatás felhasználásának határidejét megelőzően megszűnik, úgy a Kedvezményezett köteles a megszűnését követő harminc napon belül a beszámolót a Támogató részére benyújtani.
- 6.3. A Kedvezményezett köteles a támogatási összeget elkülönítetten kezelni és a támogatási összeg felhasználására nézve elkülönített számviteli nyilvántartást vezetni, illetőleg a támogatás felhasználását dokumentáló számlákat, bizonylatokat, szerződéseket, egyéb okiratokat a Támogató vagy egyéb ellenőrzésre jogosult szervek által ellenőrizhető módon kezelni és nyilvántartani.



- 6.4. Az eredeti számviteli bizonylatokon szöveges formában fel kell tüntetni a támogatói okirat azonosítószámát, valamint az elszámolni kívánt összeget, azaz a „.....,- Ft az ..... számú támogatói okirat terhére elszámolva” szövegrészletet (záradékolás). A Támogató a támogatott tevékenység megvalósításához kapcsolódó költségeket igazoló számviteli bizonylatok ellenőrzését az Áht. és az Ávr. vonatkozó előírásai szerint végzi. A be nem nyújtandó bizonylatok és azok záradékolása helyszíni ellenőrzés során kerülhetnek ellenőrzésre.
- 6.5. A Támogató a beszámoló elfogadásáról a honlapján történő közzététellel értesíti a Kedvezményezettet. A beszámoló elutasításáról és az esetleg jogosulatlanul igénybe vett támogatás visszafizetésének kötelezettségéről a Támogató írásban értesíti a Kedvezményezettet. Ha a Kedvezményezett a beszámolásra vonatkozó kötelezettségét határidőre nem teljesíti, vagy a határidőben benyújtott beszámoló tartalma nem megfelelő, a Támogató húsz napos határidő megjelölésével, írásban felszólítja a Kedvezményezettet a beszámoló benyújtására, hiánypótlására, vagy egyéb módon történő javítására.
- 6.6. A támogatás felhasználását a Támogató, valamint a jogszabályban meghatározott szervek ellenőrizhetik. Az ellenőrzések lefolytatására a támogatás igénybevétele alatt, a támogatott tevékenység befejezésekor, illetve lezárásakor, valamint a beszámoló elfogadását követő öt évig kerülhet sor.
- 6.7. A Kedvezményezett köteles a támogatás lebonyolításában részt vevő és a támogatás felhasználását ellenőrző szervezetekkel együttműködni, azok képviselőit ellenőrzési munkájukban a megfelelő dokumentumok, számlák, számviteli bizonylatok rendelkezésre bocsátásával, valamint a fizikai teljesítés vizsgálatában a helyszínen is segíteni.
- 6.8. A Kedvezményezett köteles a támogatással kapcsolatos valamennyi dokumentumot a beszámoló Támogató általi jóváhagyásától számított legalább tíz évig megőrizni.

## **7. A támogatás visszavonása, a támogatás visszafizetése**

- 7.1. Ha a támogatott tevékenység összköltsége a tervezetthez képest csökken, a Kedvezményezett adataiban, vagy a támogatás egyéb - a jogszabályban, támogatói okiratban rögzített - feltételeiben változás következik be, a Kedvezményezett a tudomására jutástól számított nyolc napon belül köteles azt írásban bejelenteni a Támogatónak.
- 7.2. Ha a Támogató a Kedvezményezett bejelentése útján vagy egyébként tudomást szerez a 7.1. pontban vagy az Ávr. 96 §-ában meghatározott körülmények bekövetkezéséről, a tudomásszerzést követő harminc napon belül intézkedik az általa nyilvántartott adatok megváltoztatása, a támogatás feltételeinek módosítása, illetve jogszabályban meghatározott esetekben a támogatói okirat visszavonása iránt.
- 7.3. Ha a Kedvezményezett olyan nyilatkozatot tesz, vagy a Támogató olyan körülményről szerez tudomást, amely a támogatás visszavonását megalapozza, a Támogató felfüggeszti a támogatás folyósítását, és erről a Kedvezményezettet írásban haladéktalanul tájékoztatja.
- 7.4. Ha a Támogató a támogatói okiratot visszavonja, a Kedvezményezett a részére folyósított támogatás – az Ávr. 98. §-a szerinti ügyleti és késedelmi kamattal növelt – összegét köteles a Támogató (10032000-01458310 számú *Települési és területi nemzetiségi önkormányzatok támogatása számla* megnevezésű) fizetési számlájára – a támogatói okiratszámra és az ÁHT azonosító megjelölésével – tizenöt napon belül visszafizetni.
- 7.5. A Támogató a támogatói okirat visszavonása nélkül is elrendelheti a támogatás részleges – a jogszabálysértéssel, illetve a nem rendeltetésszerű vagy okiratellenes felhasználással arányos mértékű – visszafizetését. Ilyen esetben a Kedvezményezett a jogosulatlanul igénybe vett támogatás összegét köteles visszafizetni a Támogató által kibocsátott rendelkező nyilatkozat kézhezvételétől

számított tizenöt napon belül a 7.4. pont szerinti fizetési számlára – a támogatói okiratszám és az ÁHT azonosító megjelölésével – az Ávr. 98. §-a szerinti ügyleti és késedelmi kamattal.

7.6. A támogatásból fel nem használt összeget, valamint ha a támogatás felhasználása során a fizetendő adójából rá áthárított vagy az általa megállapított adót levonta, vagy a keletkező adóterhet másra áthárította, a levonásba helyezett vagy áthárított és a Támogató által is támogatott általános forgalmi adó összegének megfelelő támogatást a Kedvezményezett az elszámolási határidő lejártát követő tizenöt napon belül, egy összegben köteles visszafizetni – a támogatói okirat száma és az ÁHT azonosító megjelölésével – a 7.4. pont szerinti fizetési számlára.

7.7. Amennyiben a Kedvezményezett év közben megszűnik, a megszűnés időpontjában a feladatalapú támogatásnak a kötelezettségvállalással nem terhelt részét a köteles vissza fizetni.

## 8. Záró rendelkezések

8.1. A Kedvezményezett tudomásul veszi, hogy a támogatással, annak felhasználásával kapcsolatos adatok közérdekű adatnak vagy közérdekből nyilvános adatnak minősülnek. A Kedvezményezett köteles az erre irányuló adatigénylésre a támogatási jogviszonyra vonatkozó közérdekű adatról és közérdekből nyilvános adatról az adatigénylő részére tájékoztatást adni.

8.2. A Támogató és a Kedvezményezett a támogatói okiratból eredő esetleges jogvitákat elsősorban tárgyalásos úton kötelesek rendezni.

8.3. A jelen támogatói okiratban nem vagy nem kellő részletességgel szabályozott kérdések tekintetében a magyar jog szabályai – így különösen a Kvtv., az Áht. és az Ávr. rendelkezései – valamint az Útmutatóban foglaltak az irányadók.

A jelen támogatói okirat egy eredeti példányban készült, mely a Támogatót illeti meg.

Budapest, 2022. március 22.

  
Erdélyi Rudolf Zsolt  
vezérigazgató  
Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt.  
Támogató



Pénzügyileg ellenjegyeztem:

Budapest, 2022. március 22.

  
Nagy Zoltán  
gazdasági igazgató

Kárpáti Árpád  
Hazai egyházi és nemzetiségi  
támogatások igazgatója  
BETHLEN GÁBOR ALAPKEZELŐ ZRT

**PÉNZÜGYI ÖSSZEFTTŐ**  
1. számú melléklet 2023. évi működési támogatás / 2022. évi feladatalapú támogatás\* elszámolásához

Kedvezményezett neve:	Izsefáraszl Lengyel Önkormányzat
Szákhely címe:	1082 Budapest, Baross u. 63-67.
Törvényes képviselő neve:	Nagyné Tuczinska Renata
A megítélt támogatás összege (Ft):	1 294 768 Ft
Felhasznált támogatás összege (Ft):	1 294 768 Ft
Fel nem használt támogatás összege	0 Ft

Pénzügyi kimutatás a támogatás felhasználásáról											
Sor szám	A bizonylat sorszáma	A bizonylat típusa	A bizonylat keze	A bizonylaton felhivatkozott jogszabályok	A gazdasági esemény rövid leírása (célrészletek, vonatkozó határozat száma)	A bizonylat nettó összege	A bizonylat bruttó összege	A bizonylat összegéből a támogatás terhére elszámolt összeg	A bizonylat kiállójának neve	A bizonylat kiállójának adószáma	A pénzügyi teljesítés (leltérezés) időpontja
1.	SP000841/20235	számla	2023.01.17	2023.01.17	126/2022. (XII.06.) határozat élelmiszer	8 552	10 607	10 560	SZŐ-POI Kft.	25525153-2-43	2023.03.08
2.	A03104470/0472/00004	számla	2023.01.16	2023.01.16	126/2022. (XII.06.) határozat élelmiszer	15 474	18 942	18 940	Spar Magyarország Kereskedelmi Kft.	10485824-2-07	2023.03.08
3.	A03104469/0473/00002	számla	2023.01.17	2023.01.17	126/2022. (XII.06.) határozat élelmiszer	26 412	31 259	31 259	Spar Magyarország Kereskedelmi Kft.	10485824-2-07	2023.03.08
4.	A03104469/0473/00002	számla	2023.01.17	2023.01.17	126/2022. (XII.06.) határozat élelmiszer	1	1	1	Spar Magyarország Kereskedelmi Kft.	10485824-2-07	2023.03.08
5.	A03600472/0535/00002	számla	2023.01.19	2023.01.19	126/2022. (XII.06.) határozat élelmiszer	8 715	9 241	9 240	Városház-Centrál Ker. Kft.	14123472-2-42	2023.03.08
6.	A03104187/0474/00002	számla	2023.02.25	2023.02.25	127/2022. (XII.06.) határozat élelmiszer	4 104	4 347	4 345	Spar Magyarország Kereskedelmi Kft.	10485824-2-07	2023.03.20
7.	A03104469/0511/00002	számla	2023.02.24	2023.02.24	127/2022. (XII.06.) határozat élelmiszer	30 936	37 522	37 520	Spar Magyarország Kereskedelmi Kft.	10485824-2-07	2023.03.20
8.	A03104470/0510/00003	számla	2023.02.23	2023.02.23	127/2022. (XII.06.) határozat élelmiszer	24 413	29 548	29 548	Spar Magyarország Kereskedelmi Kft.	10485824-2-07	2023.03.20
9.	A03104470/0510/00003	számla	2023.02.23	2023.02.23	127/2022. (XII.06.) határozat élelmiszer	2	2	2	Spar Magyarország Kereskedelmi Kft.	10485824-2-07	2023.03.20
10.	XSCFA5031000	számla	2023.02.15	2023.02.15	12/2023. (I.31.) határozat élelmiszer	3 465	4 400	4 400	Haudasa Kft.	23755550-2-43	2023.03.20
11.	SBAEA2796744	számla	2023.02.11	2023.02.11	12/2023. (I.31.) határozat élelmiszer	3 606	4 579	4 579	Nikol Vitaminviziget Kft.	25434233-2-43	2023.03.20
12.	SBAEA2796744	számla	2023.02.11	2023.02.11	12/2023. (I.31.) határozat élelmiszer	1	1	1	Nikol Vitaminviziget Kft.	25434233-2-43	2023.03.20
13.	A031004475/0501/00001	számla	2023.02.14	2023.02.14	12/2023. (I.31.) határozat élelmiszer	19 162	23 743	23 743	Spar Magyarország Kereskedelmi Kft.	10485824-2-07	2023.03.20
13.	A031004475/0501/00001	számla	2023.02.14	2023.02.14	12/2023. (I.31.) határozat élelmiszer	2	2	2	Spar Magyarország Kereskedelmi Kft.	10485824-2-07	2023.03.20
14.	WSCFA6217118	számla	2023.02.16	2023.02.16	12/2023. (I.31.) határozat élelmiszer	5 932	7 000	7 000	Vadász Pékiség Kft.	25290222-2-13	2023.03.20
14.	WSCFA6217118	számla	2023.02.16	2023.02.16	12/2023. (I.31.) határozat élelmiszer	491	580	395	Vadász Pékiség Kft.	25290222-2-13	2023.03.20
15.	A03600472/0561/00007	számla	2023.02.13	2023.02.13	12/2023. (I.31.) határozat élelmiszer	33 459	39 882	39 880	Városház-Centrál Ker. Kft.	14123472-2-42	2023.03.20
16.	63727/2023/1	számlajelölőlap	2023.03.16	2023.02.27	127/2022. (XII.06.) határozat Baka Miklós megbízási	34 600	40 000	34 600	Izsefáraszl Lengyel Önkormányzat	16926192-1-42	2023.04.03
17.	XSCFA6150701	számla	2023.02.24	2023.02.24	127/2022. (XII.06.) határozat élelmiszer	6 772	8 600	8 585	Haudasa Kft.	23755550-2-43	2023.04.05
17.	A03104471/0526/00001	számla	2023.03.13	2023.03.13	13/2023. (I.31.) határozat élelmiszer	43 294	53 792	53 790	Spar Magyarország Kereskedelmi Kft.	10485824-2-07	2023.04.05

18.	A031004475/0530/00002	számla	2023.03.16	2023.03.16	13/2023. (I.31.) határozat	élelmiszer	5 442	6 071	6 070	Spar Magyarország Kereskedelmi Kft.	10485824-2-07	2023.04.05
19.	A03/0132373	számla	2023.03.12	2023.03.12	13/2023. (I.31.) határozat	élelmiszer	24 111	30 104	30 104	Auchan Magyarország Kft.	13338037-2-44	2023.04.05
20.	A03/0132373	számla	2023.03.12	2023.03.12	13/2023. (I.31.) határozat	élelmiszer	1	1	1	Auchan Magyarország Kft.	13338037-2-44	2023.04.05
21.	SBAEA3092782	számla	2023.03.14	2023.03.14	(II.28.) határozat	koszorú	15 000	15 000	15 000	Helmi Abdel salam Ali Mohamed Virág-Ajándék Kisker.	56843871-1-42	2023.04.05
22.	SBAEA3092781	számla	2023.03.10	2023.03.10	(III.08.) határozat	koszorú	15 000	15 000	15 000	Helmi Abdel salam Ali Mohamed Virág-Ajándék Kisker.	56843871-1-42	2023.04.05
22.	66480/2023/2	havil bevallás a kifizetésekkel, juttatásokkal összefüggő adóról, járulékokról és egyéb adótokról	2023.04.20	2023.03.01 - 2023.03.31	127/2022. (XII.06.) határozat	Baka Miklós megbízási díj szája előleg járuléka	5 000	5 000	5 000	Nemzeti Adó- és Vámhivatal	15789934-2-51	2023.05.11
23.	A103/0132910	számla	2023.03.29	2023.03.29	(III.08.) határozat	élelmiszer	39 569	48 404	47 355	Auchan Magyarország Kft.	13338037-2-44	2023.05.15
24.	XSCFA6085086	számla	2023.04.01	2023.04.01	(III.08.) határozat	élelmiszer	3 622	4 600	4 600	Váradi János	50732474-2-33	2023.05.15
25.	A03104469/0546/00001	számla	2023.04.01	2023.04.01	(III.08.) határozat	élelmiszer	23 826	28 047	28 045	Spar Magyarország Kereskedelmi Kft.	10485824-2-07	2023.05.15
26.	SBAEA3092790	számla	2023.04.14	2023.04.14	(V.12.) határozat	koszorú	15 000	15 000	15 000	Helmi Abdel salam Ali Mohamed Virág-Ajándék Kisker.	56843871-1-42	2023.05.17
27.	XSCFA6085095	számla	2023.04.26	2023.04.26	(V.12.) határozat	élelmiszer	4 885	5 950	5 950	Váradi János	50732474-2-33	2023.05.17
28.	A031004475/0568/00001	számla	2023.04.26	2023.04.26	(V.12.) határozat	élelmiszer	43 898	53 762	53 760	Spar Magyarország Kereskedelmi Kft.	10485824-2-07	2023.05.17
29.	XSCFA6150710	számla	2023.04.26	2023.04.26	(V.12.) határozat	élelmiszer	6 496	8 250	8 250	Haudasa Kft.	23755550-2-43	2023.05.17
30.	A03600546/0124/00002	számla	2023.04.27	2023.04.27	(V.12.) határozat	élelmiszer	10 595	12 047	12 040	Városház-Centrál Ker. Kft.	14123472-2-42	2023.05.17
31.	02/117-1/2023	támogatási szerződés	2023.05.25	2023.06.19-27.	(V.27.) határozat	levegőtisztaság ellenőrzés	70 000	70 000	70 000	Szent Domonkos rend Magyar Tartsományfőnöksége	18062685-1-13	2023.05.31
32.	A09302542/0571/00004	számla	2023.05.22	2023.05.22	(V.12.) határozat	élelmiszer	16 361	20 180	20 180	Lidl Magyarország Bt.	21588017-2-44	2023.06.19
33.	A03600532/0399/00003	számla	2023.05.23	2023.05.23	(V.12.) határozat	élelmiszer	16 554	19 782	19 780	Városház-Centrál Ker. Kft.	14123472-2-42	2023.06.19
34.	A03104475/0593/00001	számla	2023.05.22	2023.05.22	(V.12.) határozat	élelmiszer	36 611	45 539	45 539	Spar Magyarország Kereskedelmi Kft.	10485824-2-07	2023.06.19
35.	A03104475/0593/00001	számla	2023.05.22	2023.05.22	(V.12.) határozat	élelmiszer	1	1	1	Spar Magyarország Kereskedelmi Kft.	10485824-2-07	2023.06.19
36.	A03600546/0151/00001	számla	2023.05.24	2023.05.24	(V.12.) határozat	élelmiszer	4 279	4 515	4 500	Városház-Centrál Ker. Kft.	14123472-2-42	2023.06.19
37.	2023-601	számla	2023.07.13	2023.07.08	(V.13.) határozat	busz	811 576	811 576	311 576	Atlasz Busz Kft.	14862517-2-03	2023.07.19
38.	2/07/2023	számla	2023.07.07	2023.07.05-08.	(V.13.) határozat	szállítás	139 579	139 579	66 158	Oroszek Wypoczynkowy Maria-Reineta Gyövel, Urszula Gluchowska S.C.	8831854097	2023.07.19
39.	11/07/2023	számla	2023.07.07	2023.07.07	(V.13.) határozat	beléngyűjtek	51 870	51 870	27 124	Ogród Japanski	883-127-03-96	2023.07.19
40.	65	számla	2023.07.08	2023.07.08	(V.13.) határozat	gasztronómiai szolgáltatás	99 946	99 946	99 943	Bar Krystalowa Grazyna Krzek, Krystyna Bosiak	883-12-77-346	2023.07.19
41.	A2403309/0541/00001	számla	2023.11.17	2023.11.17	(V.27.) határozat és 90/2023. (X.12.) határozat	ékekes	41 626	44 200	44 200	Miluzum Catering Kft.	23313406-2-42	2023.12.13

42.	A03600546/0326/00002	számla	2023.11.15	2023.11.15	52/2023. (IV.27.) határozat és 90/2023. (X.12.) határozat élelmiszer	14 037	17 827	11 200	Városház-Central Ker. Kft.	14123472-2-42	2023.12.13
					<i>Összesen:</i>	1 793 878	1 896 299	1 284 768			

\* Kiadást igazoló bizonylat típusa, különbözőben számla, beérkezési összesítő.

\* **Kérjük gépi úton, aláhúzással egyértelműen megjelölni, hogy jelen Pénzügyi Összesítő 2023. évi működési támogatás vagy 2022. évi feladatairól támogatás elszámolására kerül-e benyújtásra.**

Alulírott nyilatkozom, hogy a fentmegerrejt költségek kifizetése előtt azok jogosságáról és összegekről előzetesen meggyőződtem. A Pénzügyi Kimutatásban szereplő adatok helyességét, valóságát, valamint a pénzügyi és számviteli szabályok szerinti elszámolását, továbbá a támogatási célra történő felhasználását igazolom. Kijelentem, hogy az itt elszámolt tételeket más elszámolásban nem szerepelték. A Kedvezményezett képviselőjeként nyilatkozom továbbá, hogy a jelen Pénzügyi Kimutatásban feltüntetett kiadási tételeket átáramasztó számviteli bizonylatok maradéktalanul, záradékkalva, rendelkezésre állnak a Kedvezményezett vonatkozó szabályzatában megjelölt bizonylat megőrzési helyen.

Kedvezményezett képviselőjének, vagy az általa meghatározott

személy aláírása

P.h.

**Kérjük, ne felejtse, hogy az Újmutatóban megadottak szerint az Alapkezelő Jelen Pénzügyi kimutatás alapján határozza meg, hogy mely számviteli bizonylatokat kéri be ellenőrzésre.**

A pénzügyi elszámolás papír alapú dokumentumait a Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt. Támogatáselszámolási és monitoring igazgatóság postacíkjére - ajánlott küldeményként - kell benyújtani: 1253 Budapest Pf. 52.

## NYILATKOZAT

az egyes államháztartási szabályoknak a Bethlen Gábor Alapkezelő Nonprofit Zártkörűen Működő Részvénytársaság által kezelt költségvetési támogatásokra vonatkozó, veszélyhelyzet ideje alatt történő eltérő alkalmazásáról szóló 359/2023. (VII. 31.) Korm. rendelet 6. § (2) bekezdésében meghatározott helyi nemzetiégi önkormányzatok részére központi kezelésű előirányzat terhére nyújtott működési vagy feladatalapú támogatásoknak a 2. § szerinti egyszerűsített elszámolásához

Támogatás azonosító száma: [A támogatói okirat jobb felső sarkában található]	NEMZ-FEL-22-0138
Támogatás éve:	2022
Támogatás típusa:	Feladatalapú támogatás
Kedvezményezett neve:	Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat
Kedvezményezett székhelye:	1082 Budapest Baross utca 63-67
Kedvezményezett képviselőjének neve, titulusa:	Nagyné Trzcinska Renata elnök
Támogatás összege: [A támogatói okirat 1.1 pontjában található]	1.284.768 Ft
Támogatás célja (támogatott tevékenység):	nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvényben meghatározott nemzetiégi feladatok ellátásához kapcsolódó költségek támogatása

Alulírott Nagyné Trzcinska Renata elnök, mint a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat (Kedvezményezett neve) törvényes képviselője büntetőjogi felelősségem tudatában nyilatkozom, hogy a fenti azonosító számon nyilvántartott támogatáshoz kapcsolódóan felhasznált támogatási összeg a támogatási célnak megfelelően, jogszerűen és a támogatói okiratban meghatározottak szerint került felhasználásra.

Egyúttal kijelentem, hogy

- a támogatást kizárólag a támogatói okiratban meghatározott támogatott tevékenység megvalósításra használtam fel;
- a támogatás felhasználása során a székhelyem vagy lakóhelyem szerinti országban érvényes számviteli, adóügyi és társadalombiztosítási jogszabályok előírásait, illetve, ha annak feltételei fennálltak, a közbeszerzésre vonatkozó jogszabályokat betartottam.

Tudomásul veszem, hogy e nyilatkozattal, mint Kedvezményezett a költségvetési támogatás rendeltetésszerű felhasználására vonatkozó beszámolási kötelezettségemnek teszek eleget.

Kérem, hogy az esetlegesen általam korábban benyújtott beszámolási dokumentumok közül kizárólag a számviteli bizonylatokról készített összesítőt (pénzügyi összesítőt) szíveskedjenek figyelembe venni a beszámoló értékelése során.

Kelt: ..... (hely, dátum)

.....  
Kedvezményezett aláírása<sup>1</sup>

<sup>1</sup> A Kedvezményezett képviselőjére jogosult, vagy az általa meghatalmazott személy aláírása, bélyegzővel ellátva.

### **1. Napirendi pont**

**Javaslat Bem József születésének 230. évfordulója alkalmából tartott, valamint az 1848-49-es forradalom és szabadságharcról szóló megemlékezésen való részvételre**  
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

#### **Nagyné Trzcinska Renáta elnök**

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő képviselő igen, nem, és tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 22/2024.(II.19.) számú határozatát:

#### **Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 22/2024.(II.19.) számú határozata:**

**A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy**

- 1. 2024. március 14. napján társszervezőként 11:00 órai kezdettel a Bem József emléktáblánál (1054 Budapest Akadémiai utca 1.), majd 12.30 óra kezdettel a Bem József szobornál (1027 Budapest, Bem József tér 2.) koszorúzáson vesz részt Bem József születésének 230. évfordulója alkalmából.**
- 2. a virágkoszorú és virágvásárlás költségeire 18.000 Ft keretösszeget fordít, amelynek pénzügyi fedezete a 2024. évi települési működési támogatás.**
- 3. felkéri az elnököt, hogy a 2024. évi költségvetés tervezésénél az 1. pontban foglaltakat vegye figyelembe.**
- 4. a nyilvános rendezvény meghívó formájában kerül meghirdetésre.**

**Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök**

**Határidő: 2024. március 31.**